

PAYS PLAINE DE
SAÔNE VINGEANNE



TERRES DE VOLONTÉ

Trésors et loisirs

en Pays
Plaine de Saône
Vingeanne

Guide Tourisme & Loisirs

2013-2014





© Tavit - Fotolia.com

En complément de ce guide, vous trouverez sur la **Carte des Trésors et Loisirs en Pays Plaine de Saône Vingeanne** de nombreuses informations pratiques concernant :

Les moyens de TRANSPORT
(TRANSPORT / VERSCHIEBEN)



Les itinéraires de RANDONNÉE PÉDESTRE
(WALKING / WANDERN)



Les voies VELOURUTES
(BICYCLE TOURING / FAHRRADWEG)



Les PARCOURS ECO-PAGAYEUR



Les PORTS ET HALTES NAUTIQUES
(PORTS AND STOPOVERS / HAFEN UND ANLEGESTELLEN)



Les AIRES DE SERVICE POUR CAMPING-CAR
(CAMPING-CAR AREA / ZELTEN GEBIET)



Responsable de publication : Pays Plaine de Saône Vingeanne
Conception, réalisation : AMT Transversales Dijon 03 80 68 43 30
Impression : Imprimerie Fuchey - Arnay-le-Duc (21)
Photo de couverture © StefanieB - Fotolia.com

Malgré le soin apporté à la réalisation de ce guide, celui-ci ne peut constituer un document contractuel, les Offices de Tourisme du groupement Vingeanne Val de Saône et le Pays Plaine de Saône Vingeanne déclinent toute responsabilité quant aux modifications ou erreurs éventuelles qui s'y seraient glissées. Les informations contenues dans ce guide sont sujettes à modifications sans préavis.

NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE.

Patrimoine

Sites à Visiter

Châteaux, remparts, églises, vestiges, fontaines, musées... Promenade à travers les siècles.

Pages 4 à 21

Sports & loisirs

On bouge !

Aéronautique page 34

Baignade pages 35 - 36

Cinéma page 36

Équitation - Randonnée équestre pages 36 - 37

Location de bateaux page 38

Location de vélos page 38

Mini-golf page 39

Moto-cross page 39

Promenade en bateau page 40

Ski nautique page 40

Tennis page 41

Voile page 41

Tout un art !

Art et passion

Artistes et artisans vous invitent à la découverte de leurs ateliers et de leurs trésors...

Pages 50 à 55

Sommaire

Nature

Activités de pleine Nature

Balade en vélo page 22

Location de vélos pages 23 et 38

Canoë kayak pages 23 - 24

Parcs et jardins pages 25 - 26

Pêche pages 27 à 29

Véloroutes page 30

Randonnée pédestre pages 31 à 33

Produits du terroir

Savoir-faire et tradition

Boucher charcutier traiteur pages 42 - 43

Fromages page 44

Fruits et légumes page 44

Miel pages 44 - 45

Magasins produits du terroir pages 45 - 46

Produits sucrés page 47

Vin, alcool page 47

Produits de la ferme page 48

Pains spéciaux, pâtisseries et chocolateries pages 48 - 49

Sites à Visiter

© Jacques PALUIT - Fotolia.com

© Bernard Petit



Château d'Arcelot. Les Journées de la Marquise.

Arceau B4

Château d'Arcelot *Arcelot's Castle*

Ancienne demeure de parlementaires, le château d'Arcelot est la première construction néo-classique de Bourgogne. On peut y voir l'un des plus beaux salons de la région orné de stucs colorés.

Le château est habité par la famille de Loisy qui s'attache à conserver au lieu tout son cachet. Parc paysager avec étang, pavillon chinois, arboretum, animaux en enclos et pigeonnier, Orangerie (1811) proposée à la location pour les mariages et réceptions familiales.

Visites parc et château du 1er juillet au 30 septembre tous les jours sauf dimanche matin, lundi et mardi.

Groupes toute l'année sur rendez-vous.

Visit from July to the end of September.

Open all the year for group.

Tél. 03 80 37 18 97

chateaudarcelot@orange.fr • www.arcelot.com

Petits et grands moments d'inspiration au fil du temps

De Fontaine-Française à Seurre, l'architecture offre un éventail de styles représentatifs de chaque région au fil des siècles. Les imposants châteaux de la Vingeanne laissent place aux murs de brique rouge qui déjà annoncent les couleurs de la Bresse.

Autrey-les-Gray E3

Eglise / Church

12^e et 13^e siècles, érigée dans la période de transition entre roman et gothique, elle traduit l'influence bourguignonne.

Tél. 03 84 32 31 53

Eglise d'Autrey-les-Gray



Auvillars-sur-Saône A9

Oratoire

16^e siècle dû à la découverte en ce lieu d'une statuette de la Vierge de notre Dame de la Pitié.

Eglise

Protégée au titre des monuments historiques pour ses fresques.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 21 09 11

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr



Auxonne D7

Auxonne ville historique

Auxonne historic town

Située sur la rive gauche de la Saône, qui lui offre un magnifique plan d'eau, Auxonne est une ancienne ville frontière entre la Bourgogne et la Franche-Comté au patrimoine historique bien conservé. Place forte depuis le moyen-âge, comme en témoigne le Château Louis XI, les fortifications sont encore très présentes et l'Arsenal construit par Vauban toujours visible. Sur la place d'Armes, l'imposante église Notre-Dame est le principal monument de la Ville.

Circuit « à la découverte de la ville », disponible à l'Office de Tourisme.

Église Notre-Dame (MH)

Notre-Dame Church (Listed Building)

Église paroissiale aux allures de cathédrale, de style bourguignon, elle fut construite entre le 12^e et le 14^e siècle, augmentée d'un portail gothique flamboyant au 16^e siècle, puis remaniée au 19^e siècle. Sa flèche culmine à 77 m, visible de la campagne alentour. A l'intérieur le mobilier date principalement du 16^e siècle. Parmi les statues, la Vierge aux raisins (15^e siècle) est une des plus belles madones de l'école bourguignonne.

Ouverte tous les jours de 9h à 12h et de 14h à 18h. Brochure disponible à l'Office de Tourisme et à l'intérieur de l'église.

Le Château Louis XI (ISMH)

Castel by Louis XI (Listed Building)

Louis XI fit construire cette forteresse à partir de 1480, après la conquête de la Bourgogne, pour surveiller la frontière de la Franche-Comté. A cette époque le château est moderne, adapté aux progrès de l'artillerie ; les tours étaient destinées à recevoir des pièces de canon, les bâtiments étaient occupés par une garnison de 250 hommes. Les défenses de cette forteresse (ISMH) ont évolué jusqu'en 1870.

L'Arsenal de Vauban (ISMH)

et les fortifications

Arsenal by Vauban (Listed Building) and the fortifications

Cet arsenal d'artillerie est situé au centre de la ville, à l'emplacement des anciennes halles du 15^e siècle. Construit en 1689 par Vauban, il est un des rares de cette époque conservé dans sa totalité. Vauban a dirigé, après le vicomte d'Aspremont en 1678, les travaux de fortification de la ville, dont une grande partie est encore visible aujourd'hui. Dans la cour de l'Arsenal, la sculpture de Jacques Perraut « Auxonne place forte » a été installée en 2007, Année Vauban.

Circuit « Sur les traces de Vauban... » brochure disponible à l'Office de Tourisme.

Auxonne site Napoléonien

Auxonne Napoleonian site

Le séjour de Bonaparte à Auxonne en 1788-1791 a fortement marqué l'histoire de la ville. Aux « Cazernes », aujourd'hui Quartier Bonaparte, sa chambre est conservée. Sa statue de bronze par Jouffroy orne la place depuis 1857. Le Chêne Napoléon, la Chapelle de La Levée (MH) à Tillenay gardent la mémoire de ses promenades.

Circuit « Bonaparte », disponible à l'Office de Tourisme.

Eglise d'Auxonne



Le Barrage / Dam

Conçu par l'ingénieur Poiré, il fut l'un des plus longs barrages à aiguilles conservé en France. Automatisé en 2011, l'ancien ouvrage reste visible l'été depuis le belvédère sur la Saône, situé avenue de la gare.

Bagnot A9

Eglise de la Nativité

L'église de Bagnot peut à juste titre s'enorgueillir de ses fresques. Un ensemble unique orne voûtes et murs de l'ancienne église.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 21 09 11

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

Beaumont-sur-Vingeanne D3

Château de Beaumont-sur-Vingeanne

Beaumont-sur-Vingeanne's castle

Petit hôtel particulier de style versaillais à la campagne avec parc régulier à l'anglaise.

Visites commentées toute l'année sur rendez-vous pour les individuels et les groupes. Accueil en permanence de juillet à septembre de 14h30 à 18h30.

3 Rue de Richebourg

Tél. 03 80 47 74 05



Château de Beaumont-sur-Vingeanne

Le jeune lieutenant Bonaparte

apprit son métier d'artilleur durant son séjour (1788-1791) à l'école Royale d'Artillerie d'Auxonne devenue aujourd'hui 511^e régiment du train.

Beire-le-Chatel B4

Eglise Saint-Laurent

Saint-Laurent church

Lavoir, Hameau de Vesvrotte

Château, propriété privée

Ponts anciens sur la Tille

Belleneuve C5

Château de Belleneuve

Castle

Appartient toujours à la famille Chevreul et a été rénové au 19^e siècle.

L'intérieur du château ne se visite pas.

Eglise Saint-Etienne de Belleneuve

Saint-Etienne de Belleneuve church

Datant du 11^e siècle et qui a été modifiée et reconstruite partiellement aux siècles suivants.

Lavoir

Wash house – Patis des Oies street

Construit directement sur le cours de la rivière l'Albane - rue du Patis des oies.

Chapelle d'Arçon 12^{ème} siècle

Arçon's chapel

Mairie de Belleneuve

Tél. 03 80 31 93 24 ou 03 80 31 71 29





Grottes de Bèze

Bèze C3

Grottes naturelles redécouvertes en 1950

Bèze's caves

Se visitent en barque. Lacs souterrains illuminés. Stalactites, stalagmites, cheminées. Week-ends sur réservation d'avril à octobre, tous les jours d'avril à septembre.

Renseignements et réservations

Chalet des grottes Tél. 03 80 75 31 33
Billetterie, boutique souvenir, buvette

Village de Bèze

Bèze's village tour

Un des 700 plus beaux villages de France. Bâtisses médiévales. École monastique du 12^e/13^e siècles, ancienne tour de défense de l'abbaye. Abbaye ouverte au public.

Église Saint-Rémi de Bèze

Bèze's Saint-Rémi church

Style roman et gothique, ouverte de juillet à septembre. Plusieurs fois remaniée, détruite et incendiée 7 fois, dernière restauration 1993. Mobilier classé.

Visites commentées en français sur rendez-vous, groupes acceptés, accès personnes à mobilité réduite.

Renseignements Tél. 06 17 64 24 41

Lavoir à Bèze



Blagny-sur-Vingeanne D3

Château / Castle

Construit en 1765, il est dans le style des constructions de cette époque. Diverses parties sont classées dont le parc qui fut amputé d'une partie de sa superficie lors du creusement du Canal entre Champagne et Bourgogne.

Visite gratuite de juin à septembre inclus de 10h à 12h et de 14 h à 18 h. Groupes sur rendez-vous.

Tél. 03 80 47 70 67

louisdebrouissia@gmail.com

ou Office de Tourisme du Mirebellois

Tél. 03 80 36 76 17

Eglise de l'Assomption, 18^e siècle

Assumption's church

Pigeonniers / Dovecotes

Lavoir / Wash house

Rue du Lavoir

Brazey-En-Plaine B8

Eglise Saint-Rémy

Eglise du 19^e siècle classée monument historique. Façade monumentale avec porche ouvert par une arcade en plein cintre. Bel ensemble de peintures du 17^e siècle.

Visite libre gratuite.

Hôtel de ville - Place de l'hôtel de ville

Tél. 03 80 32 00 99

Fax : 03 80 32 00 98

mairie@mairie-brazeyenplaine.com

Champagne-sur-Vingeanne D3

Belles demeures, moulin, lavoir, château privé. Espaces aménagés pour le pique-nique dans le village.

Château privé / Castle

Eglise Saint-Julien de Brioude

Saint-Julien de Brioud's church

Du 14^e siècle avec statues classées : Saint-Jean en bois polychrome ; Saint-Claude, Saint-Denis agenouillé, Saint-jean et Saint-François en pierre.

Tél. 03 80 47 71 64

Cheuge D4

Pont-levis

Le seul pont-levis versant en Bourgogne, construit en 1887, en fer peint en gris, à tablier à claire voie en bois, culées en pierre de taille. C'est près de ce pont-levis, à la ferme moulin, que fut tourné le film « la Veuve Couderc » avec Simone Signoret et Alain Delon.

Tél. 03 80 47 71 70
mairie.cheuge@wanadoo.fr



Pont levis de Cheuge

Cuiserey C4

Lavoir 19^e siècle restauré Restored 19th wash house Fountain

Fontaine de Chevigny au lieu dit « La Fontaine ».

Fontaine contemporaine du 20^e siècle constituée d'un aqueduc et d'une source.

Visitable en permanence.

Mairie de Cuiserey
Tél. 03 80 36 75 18
mairiecuiserey@voila.fr

Dampierre-et-Flée D3

Église du 12^e siècle / Church

Abrite « L'Adoration des Bergers », toile du 17^e siècle. attribuée au peintre bourguignon Tassel et récemment restaurée par l'Atelier Laxenaire (meilleur ouvrier de France).

A noter que l'église incendiée a servi de linceul à la population du village en l'an 1636, année de l'invasion autrichienne du général Gallas (épisode de la guerre de 30 ans).

Visitable en permanence.

Tél. 03 80 47 74 45

Esbarres B9

Église / Church

Porche classé où l'on peut admirer un superbe tympan. Retable remarquable. Piéta polychrome du 16^e siècle.

Visite libre.

Mairie
Tél. 03 80 29 01 77
mairie.esbarres@wanadoo.fr
www.mairie-esbarres.fr

Flammerans D7

Église du 13^e siècle / Church

Classée monument historique. Architecte Charles Joseph Antoine.

Visite libre toute l'année.

Fontaine-Française D2

Le Château de Fontaine-Française Castle

Grande demeure française du Siècle des Lumières agrémentée d'un vaste parc architecturé de tilleuls taillés en portiques au corps de logis de style Louis XV avec mobilier et décoration d'époque, il offre une remarquable unité de style. Dans les salons d'apparat, la salle des gardes et les appartements flotte le souvenir de ses belles châtelaines, Honorine de Grimaldi, princesse de Monaco et madame de Saint Julien qui tenait un salon littéraire brillant fréquenté par Voltaire et madame de Staël.

Situation : Rue Honorine de Monaco

Visites guidées du mercredi au dimanche inclus de 10 à 12h et de 14 à 18h, du 01/07 au 30/09. Visites libres du parc.

Tél. 03 80 75 80 40
www.chateau-fontaine-francaise.fr
x.decaumont@wanadoo.fr

Château de Fontaine-Française



Fontaine-Française D2

Fontaine / Fountain

A environ un kilomètre du centre-ville en direction de Gray, se trouve un monument construit en 1750 et rappelant la victoire d'Henri IV sur l'armée du Connétable de Castille et de Mayenne. Lavoir du 12^e siècle en face du château.



Fontaine Henri IV

Gray F3

Grande bibliothèque Municipal library

Mitoyenne de l'hôtel de ville, la bibliothèque municipale abrite de précieux manuscrits et des incunables provenant essentiellement des couvents de la ville et de ses environs, confisqués à la Révolution, ainsi que des ouvrages remarquables acquis au 19^e siècle.

Situation : Place Charles de Gaulle

Visite sur réservation à l'Office de Tourisme Val de Gray.

Lavoir (19^e siècle) / Washing house

Cet ancien lavoir daté de 1825, fut déplacé d'un village des environs (Mont-le-Frasnois). Il sert actuellement de lieu d'accueil en été pour l'office de tourisme (en hiver face à l'hôtel de ville).

Situation : Ile Sauzay

Tour du Paravis (14^e siècle) / Paravis Tower

Seul élément subsistant du château médiéval, la tour, autrefois dite « du Paradis », sert aujourd'hui d'entrée au jardin du Musée Baron Martin.

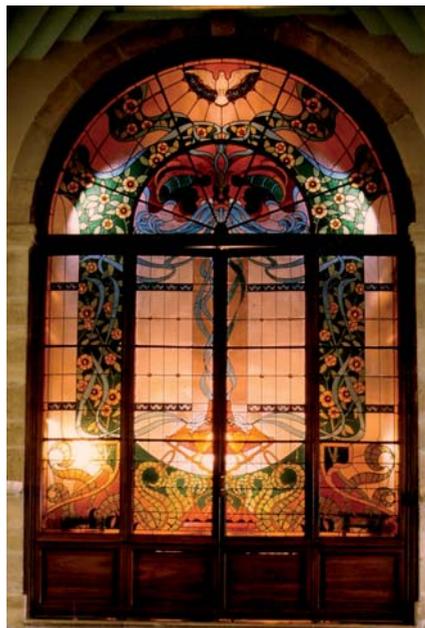
Situation : Rue E. Pigalle

Hôtel-Dieu (18^e siècle)

En 1715, Louis XIV, par lettres patentes, autorisait la construction de l'Hôtel Dieu, achevé en 1747. Le bâtiment est agencé autour d'une chapelle aux fresques remarquables, avec son maître-autel classé monument historique. La pharmacie, datée de 1722, est dans son jus et conserve 119 pots en faïence des 18^e et 19^e siècles.

Situation : Grande Rue

Visite de la chapelle et de la pharmacie sur réservation à l'Office de Tourisme Val de Gray.



Hôtel Dieu

Basilique Notre-Dame (16^e siècle) Notre-Dame Basilica

Edifiée au 15^e et 16^e siècles, remaniée aux 18^e et 19^e siècles, elle est de style gothique flamboyant. A l'intérieur : magnifique orgue de Valentin et de Riépp, « le Christ au tombeau » de Claude Lullier, « l'arbre de Jessé » (arbre généalogique de Jésus).

Situation : Place de la Sous-Préfecture

Visite guidée sur réservation à l'Office de Tourisme Val de Gray.



Hôtel de Ville

Hôtel de ville (16^e siècle) / City hall

Classé monument historique, cet édifice au toit de tuiles vernissées polychromes est emblématique de la renaissance comtoise.

Situation : Place Charles de Gaulle

Visite sur réservation à l'Office de Tourisme Val de Gray.

Théâtre (19^e siècle) / Theatre

Edifié de 1746 à 1749, il est le type même du théâtre « à l'italienne ». Il compense la richesse de sa salle de spectacle par la sobriété de sa façade sur rue. Il est l'oeuvre de J.B. Martin par ailleurs architecte du théâtre de Dole.

Situation : 30 rue Victor Hugo

Visite guidée sur réservation à l'Office de Tourisme Val de Gray.

Découverte de la saison culturelle sur www.ville-gray.fr

Tour Saint-Pierre-Fourier à Gray

Unique en France dans ces dimensions. Ce tour en bois (escalier pivotant), tient son nom du prêtre lorrain Pierre Fourier, célèbre pour son combat contre les horreurs de la guerre de dix ans. Selon la légende, il habita dans l'une des pièces que l'escalier desservait.

Demandez la brochure à l'Office de Tourisme Val de Gray « *Flânerie au cœur de la ville ancienne* » et découvrez ainsi l'histoire de la cité.

Gray peut se prévaloir de monuments phares tels l'hôtel de ville, la basilique, le théâtre à l'italienne, la grande bibliothèque, les musées, ...

Une promenade à pied vous fera revivre son histoire et découvrir nombre de ses secrets, vous réservant d'étonnantes surprises.

EN ETE / During the summer

« *Mardis du Terroir* » : visites guidées et dégustation de produits locaux dans une ambiance conviviale et internationale.

Rendez-vous à 10h, île Sauzay
(durée : 2 heures de visite)

Visites à thème tous les vendredis matins
(avec comédiens)

Balades nocturnes les samedis soirs

TOUTE L'ANNEE / All the year

Visites guidées sur réservation (individuelles et groupes) en français, anglais, allemand et néerlandais.

Renseignements et réservations auprès de l'Office de Tourisme Val de Gray.

Tour Saint-Pierre-Fourier (16^e siècle)

Saint-Pierre-Fourier Tower

A l'arrière de l'hôtel Gauthiot d'Ancier subsiste le tour dit de Saint-Pierre-Fourier, escalier monté dans un cylindre pivotant en bois, il s'agit de l'unique exemplaire conservé en France.

Situation : Rue du Marché (accès rue des Ursules)

Visite uniquement sur réservation à l'Office de Tourisme Val de Gray.

Gray F3

Musée Baron Martin Musée de France Baron Martin Museum



Situé à proximité d'un ancien château fort, le musée classé monument historique comportant peintures et sculptures du 14^e au 20^e siècle, propose des expositions temporaires.

Situation : 6 rue E. Pigalle

Tous les jours sauf le mardi ; du 2 mai au 30 septembre : 10-12h et 14h-18h, le reste de l'année 14h-17h ; entrée gratuite le 1^{er} dimanche du mois. Open from May to the 2nd to September, the 30th. Everyday except on Tuesday.

Tél. 03 84 65 69 10

musee@ville-gray.fr

www.museebaronmartin.fr



Musée Baron Martin

Chapelle des Carmélites (17^e siècle) Carmelites Chapel

Cet ancien édifice conventuel est aussi un lieu d'exposition.

Situation : Rue des Casernes

Museum d'Histoire Naturelle Natural history museum

Il abrite une vaste collection d'insectes, d'oiseaux, de fossiles... Expositions temporaires.

Situation : Rue de l'église

Du 1^{er} juillet au 31 août : du mercredi au dimanche de 14h30 à 18h ; le reste de l'année sur rendez-vous. Entrée libre. Sorties et animations au sein des « Amis du musée ».

Open in July and August from Wednesday to Sunday and all the year by appointment.

Tél. 03 84 65 69 10 ou 03 84 65 06 15

musee@ville-gray.fr

www.museum-gray.org

Nacia Esperanto / Muzeo

Centre unique en France, comprenant des archives et de nombreuses éditions dans cette langue universelle.

Situation : 19 Rue Victor Hugo

Entrée gratuite. Visites guidées sur rendez-vous.

Tél. 03 84 64 87 30 ou 06 21 51 38 69

www.naciaesperantomuzeo.fr

"RETABLE", qu'est-ce que c'est ?

Élément décoratif et architectural surplombant le maître-autel de bon nombre d'églises, il tient une place importante dans le patrimoine rural de Haute-Saône. Ceux de Gray-la-Ville, Rigny, Igny, Saint-Broing et Sauvigney-les-Gray sont particulièrement remarquables.



Retable

Heuilley-sur-Saône D5

La Maison de l'Eau, de la Pêche et de la Nature

House of water, fishing and nature

La Maison de l'Eau, de la Pêche et de la Nature est dédiée à l'environnement sous toutes ses formes : elle est composée d'un espace muséographique qui présente la faune, la flore du Val de Saône, les poissons des rivières environnantes, le matériel de pêche d'hier et d'aujourd'hui et une exposition didactique autour de l'eau. Le lieu s'est également donné une vocation pédagogique affirmée avec un espace dédié aux ateliers « Découverte et expérimentation » pour les enfants.

Ouvert de 15h à 18h, le mardi, jeudi, vendredi et samedi en mai, juin et septembre. Du mardi au dimanche, de 15h à 18h en juillet et août.

Stages enfants et adultes, pour connaître les programmes, contacter la Maison de l'Eau.

Tarifs des visites : 1€ enfants, 2€ adultes.

Museum of water, fishing and nature. Opening hours: July and August from Tuesday to Sunday, 3pm-6pm / May, June and September : Tuesday, Thursday, Friday and Saturday, 3pm-6pm.

Rue de la Verpillère

Tél. 03 80 47 81 37

mepn@orange.fr



Maison de l'Eau de la Pêche et de la Nature

Les Orvales de Sainte-Anne

Une « orvale » est une tempête de vent et les tourbillons d'eau qui agitent parfois les flots paisibles de la Saône. Une légende, celle des orvales de Sainte-Anne est attachée à l'histoire du pont Saint-Pierre. Depuis des temps immémoriaux, Sainte-Anne avait une statue en l'église de Broyeles-Pesmes. Un beau matin, on la découvrit dans un champ d'Heuilley sur la rive opposée de la Saône. Les habitants d'Heuilley s'apprétaient à se l'approprier quand ceux de Broye exigèrent sa réintégration en leurs murs. Durant le transfert de la statue d'une rive à l'autre, de formidables orvales soulevèrent les eaux mettant en péril l'embarcation. La statue retrouva pourtant sa place à Broye ... jusqu'au lendemain où on la retrouva de nouveau à Heuilley. Dès lors, cela ne faisait plus de doute, Sainte-Anne préférerait être honorée à Heuilley. Ce qui est toujours le cas dans la chapelle à l'ouest du village.

Jancigny D4

Eglise de style gothique / Gothic Church

Eglise du 19^e siècle. Façade monumentale avec porche ouvert par une arcade en plein cintre.

Ouverture sur rendez vous.

Mairie de Jancigny • Route de Talmay

Tél. 03 80 47 77 99

mairie.jancigny@wanadoo.fr

Labergement-les-Seurre A10

Eglise / Church

Son chœur est éclairé de cinq vitraux dont l'un évoque le Bon Pasteur ramenant la brebis égarée.

Entrée libre.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 21 09 11

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

Lamarche-sur-Saône D6

Chapelle Notre Dame de Lamarchotte *Chapel « Notre Dame de Lamarchotte »*

Le monument du 17^e siècle abrite ponctuellement des expositions artistiques. On peut y voir à l'entrée un bénitier en pierre, déposé en 1950, et l'autel en bois. Devant la grille de communion, trois pierres tombales venues de Saint-Barthélémy de La Marche ont été employées au dallage de la chapelle. La plus récente et la seule réellement identifiable, à gauche, est la tombe d'un des derniers régisseurs du château de Lamarche, ainsi que son épouse.

L'église Saint-Barthélémy : *Saint-Barthélémy's Church*

L'église, patrimoine communal, fait la fierté des Lamarchois avec ses deux clochers. Elle fût construite au 19^e siècle et d'après la légende locale, à l'origine un seul clocher aurait été prévu, mais sa hauteur dépassait celui de la cathédrale Saint Bénigne de Dijon. Le clergé ne l'entendit pas ainsi et exigea un clocher plus petit. Les concepteurs, frustrés dans l'accomplissement de leur projet auraient décidé de doter l'église de deux clochers dont chacun mesurait la moitié de celui initialement prévu. Ce qui donna alors ce chef-d'œuvre d'architecture dont le style est présent dans seulement 7 églises en France.

Pont suspendu qui traverse la Saône *Bridge over the Saône River*

Mairie

Tél. 03 80 32 01 50

Fax : 03 80 47 15 72

lamarche-sur-saone@wanadoo.fr

Magny-Saint-Médard C4

Fontaine / Fountain

Style gothique (12^e - 16^e siècles), statue de Saint Médard.

**Situation : Place du presbytère,
rue de l'église**

Mairie de Magny-Saint-Médard

Tél. 03 80 36 74 58

mairie-magny.st-medard@wanadoo.fr

Mirebeau-sur-Bèze C4

C'est à Mirebeau-sur-Bèze

que siégea la 8^e Légion augustéenne. La seule forteresse en dur découverte sur le territoire français fut érigée ici au 1^{er} siècle de notre ère ainsi qu'un vaste sanctuaire celtique.

Dépôt de fouilles archéologiques *Archeological deposits*

La 8^e Légion installa en 69 après J.C. sur la route de Pontailler-sur-Saône le seul camp romain connu en France (22 hectares). Un sanctuaire ou fanum (-300 à 100) gallo-romain a fait l'objet de fouilles jusqu'à l'été 2007. Exposition à l'Office de Tourisme.



© Bernard Petit

Dépôt de fouilles

Patrimoine de Mirebeau-Sur-Bèze *Mirebeau-sur-Bèze's heritage*

De son château subsistent trois tours et une partie des murailles qui forment une motte imposante. Les traces des remparts de la ville se situent près de la cure, le long de la Bèze et en limite du terrain de football (route de Dijon).

Parcours découverte du Chat Mirabel**Discovery tour of Chat Mirabel**

Découvrez la ville de Mirebeau en suivant les pérégrinations du chat Mirabel : l'histoire mouvementée de la ville, l'architecture ancienne, le milieu naturel... un parcours ludique adapté à tous les âges.

Office de Tourisme • 1 bis, rue des moulins

Tél. 03 80 36 76 17

ot.mirebeau21@free.fr



Laissez-vous surprendre par l'ensemble du territoire et son petit patrimoine. Au fil des villages, retables, lavoirs, clochers, cadrans solaires et forges...

La Haute-Saône des retables**Altarpieces**

Angirey, Battrans, Champvans-lès-Gray, Cresancey, Germigney, Gray-la-Ville, Igny, Rigny, Saint-Broing, Sauvigney-lès-Gray, Vars...

La découverte des lavoirs**Washing houses**

Arc-les-Gray, Autrey-les-Gray, Ecuelle, Oyrières, Battrans, Igny, Nantilly, Sauvigney-les-Gray, Saint-Loup-les-Gray, Vars, Velesmes...

Le circuit des cadrans solaires**Dials solar energy**

Autrey-les-Gray, Gray (basilique, hôtel de ville, parc de la maison pour tous), Mantoche, Oyrières, Rigny, ...

Et une découverte insolite

à Essertenne-et-Cecey, l'originalité... avec cloches et beffroi posés au sol.

Noiron-sur-Bèze C3**Moulin et Haut Fourneau****Mill and blast furnace**

Le haut fourneau est le dernier construit en pierre de taille en France. Barrage, turbines anciennes, roue à aube, etc. Le moulin a été créé par les moines de Bèze en l'an 800. Le Haut fourneau date, quant à lui, du 19^e siècle.

Situation : Sur la rivière La Bèze

Les panneaux explicatifs et les brochures sont en français, allemand et anglais. Le site est doté d'un accès aux personnes à mobilité réduite.

Les animaux y sont acceptés.

Visite commentée d'une heure environ sur rendez-vous - gratuit.

Entrée du village par route de Mirebeau

Tél. 03 80 36 70 96

Oisilly D4**Château / Castle**

Château du 18^e siècle. Tuiles vernissées et grille en fer forgé imposante. Propriété privée.

Eglise Saint-Léger / Saint-Léger Church

Édifice roman du 12^e siècle, incendié en 1636 par l'armée de Gallas, fut restauré plusieurs fois et dernièrement en 1994. Les vitraux modernes en grisaille de Marc Couturier ont pour thème la création du monde le 3^e et 4^e jour. Les vitraux du choeur, inspirés de la feuille d'ocuba, représentent le firmament. Ils ont été réalisés par un maître verrier de Toulouse, Dominique Fleury.

Tél. 03 80 36 70 59

Le viaduc / Viaduct

Construit à la fin du 19^e siècle pour une voie ferrée destinée à relier Gray à Châtillon-sur-Seine. Il surplombe le canal entre Champagne et Bourgogne et la rivière la Vingeanne.

Mairie de Oisilly

Tél. 03 80 36 56 88

mairie.oisilly@cegetel.net





Orain D1

Château du 16^e siècle

Castle

Château abritant la mairie et la salle des fêtes.

Eglise / Church

Eglise très ancienne (1558), ancien lieu de pèlerinage qui a conservé de remarquables vestiges. Elle abrite la statue de Notre-Dame d'Illy.

Pontailier-sur-Saône D5

Eglise Saint-Maurice

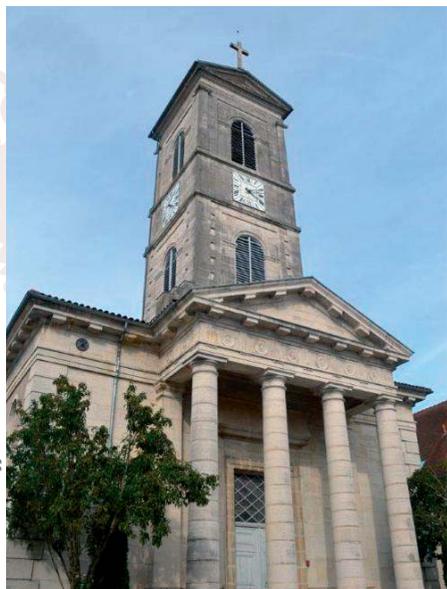
St Maurice's Church 19th Century

Construite entre 1834 et 1839 selon les plans de Fénéon-Damotte, inscrite à l'inventaire supplémentaire des monuments historiques. Le plan et l'élévation de l'église la situent dans la tradition des églises néo-classiques du 18^e siècle. Elle s'inspire de celle de Vanvey et surtout de l'église Sainte-Madeleine à Besançon.

Situation : Rue du 8 mai 1945

Ouverte en juillet août du mardi au vendredi de 14h30 à 17h. Toute l'année, le samedi et dimanche de 9h à 12h / Opening hours : July and August : Tuesday to Friday, 2.30pm-5pm.

Eglise Saint-Maurice



Lavoirs

Wash Houses 19th Century

Vous trouverez deux lavoirs du 19^e siècle en bordure de la vieille Saône. Ils ont la particularité d'être à niveaux variables et ont été rénovés en 2005.

Renève D4

Eglise Saint Martin

Saint Martin church

Choeur du 12^e siècle, bas-côtés ajoutés au 14^e siècle, nef agrandie au 18^e siècle. Peintures murales découvertes en 1999. L'ensemble a été restauré.

Visite sur demande.

Tél. 03 80 47 75 64

Lavoirs / Wash houses

Situation : Rue du Moulin

Lavoir en fer à cheval

Lavoir en bois au bas de l'église

Pont construit par les états de Bourgogne (par Charles Joseph Antoine)

La reine Brunehaut

Brunehaut ou Brunehilde (544 - 614), Visigoth, fille d'un roi d'Espagne, fit un mariage d'amour avec Sigisbert (petit-fils de Clovis) roi d'Austrasie (535 - 575). Après l'assassinat de son mari, elle fut un véritable chef d'état. Loin du laisser-aller de la génération suivante de ses contemporains, surnommés « roi fainéant », elle construisit, entretint... Nombres de voies romaines devinrent voies Brunehaut. On lui doit aussi la première cathédrale d'Autun. Jalousies, guerres et rivalités l'amènèrent à être constamment sur la défensive. Trahie par ses leudes, elle fut traînée à Renève. Après un simulacre de procès où son neveu, Clotaire II le Jeune, l'accusa des cinq meurtres qu'il venait de commettre, elle fut livrée pendant deux jours aux opprobres et risées de la soldatesque. A 70 ans, elle fut attachée par les cheveux, un bras et une jambe à un cheval qui la traîna jusqu'à ce que mort s'en suive. Jugement et supplice se déroulèrent à Renève aux alentours de la Pâques en 614.

Saint-Jean-de-Losne C8

Musée de la Batellerie

Maison des Mariniers

Deux siècles d'histoire sur la batellerie.
Outils, objets, photographies et maquettes.
Boutique souvenirs.

Situation : 3-5 Rue de la Liberté

Ouvert de mai à septembre de 14h30 à 18h00
et sur rendez-vous hors saison. Entrée libre
gratuite.

Tél. 06 41 75 25 13

museestj@gmail.com

www.musee-saintjeandelosne.com

Bastion du Vauxhall

Reste des anciennes fortifications,
promenade ombragée.

Visite libre.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 37 15 70

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

Le monument commémoratif du siège de 1636, les canons

Inauguré le 13 octobre 1891, le monument
commémoratif du siège de 1636 a été conçu
par l'architecte Félix Vionnois. les canons
« l'embuscade » et le « désastre » placés
devant le monument ont été donnés à la
ville en 1901.

Situation : Place de la Délibération

Visite libre.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 37 15 70

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

Place d'Armes et ancien Hôpital

Bâtiment principal de 1728, grille du 18^e
siècle. A l'intérieur statue de la Vierge à
l'enfant (école bourguignonne 15^e siècle).

Visite libre.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 37 15 70

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

Quai national

Quai à gradin de 1838 (pour le
déchargement des marchandises),
vue sur la Saône et le village de Losne.

Visite libre.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 37 15 70

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

L'hôtel de ville

Ancien hôtel particulier remanié au
17^e siècle et acquis par la ville en 1829.
Tableau monumental « La belle défense
de Saint-Jean-de-Losne en 1636 » (Godefroy
et Badin, 1847), poêle en faïence (1770), salon
d'honneur avec son décor complet de papier
peint à motif de grotesques du 18^e siècle.

Situation : 2 Rue de la Liberté

Visites sur rendez-vous.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 37 15 70

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

Seurre



© Office de Tourisme Rives de Saône

Église Saint Jean-Baptiste

Construite en briques au 16^e siècle.
A noter : l'orgue de Bénigne Boillot conservé
dans son état d'origine.

Situation : Rue de la Liberté

Toute l'année. Notice gratuite disponible dans
l'église pour la visite.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 37 15 70

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

Château de Saint-Loup-les-Gray



Saint-Loup-Les-Gray G4

Château / Castel

A l'origine maison forte remaniée, sa facture actuelle est des 18^e et 19^e siècles. A proximité ancienne chapelle et immense parc (60 hectares).

Visite guidée sur réservation.

Guided tour by appointment.

Tél. 03 84 32 75 69

chateausaintloup@yahoo.fr

www.chateau-saintloup.com

Saint-Maurice-sur-Vingeanne D1

Château de la Romagne

Commandery of the Order of the Knight Templars

Ancienne commanderie des templiers qui abrite aujourd'hui des chambres d'hôtes.



La Romagne

La Romagne

Avec ce qu'il reste des bâtiments, il est facile d'imaginer l'importance de cette forteresse de plaine. Les « pauvres chevaliers du Christ », c'est-à-dire les Templiers, s'installèrent en 1120.

Cet ordre était destiné à la police en terre sainte. Le roi de Jérusalem les installa près de l'ancien temple de Salomon, d'où leur nom. Rapidement devenus les banquiers des pèlerins, ils possédèrent de nombreux établissements en occident. Philippe le Bel, pour sa raison d'état, décida d'abattre l'ordre en 1311. Supplices, procès, aveux sous la torture, tout ce qui était les moyens d'une bonne justice à l'époque fut employé.

Philippe le Bel fit main basse sur les richesses de l'ordre et laissa l'immobilier aux Hospitaliers.

La commanderie de La Romagne était fossoyée avec l'eau de la Vingeanne. Les murs avaient jusqu'à deux mètres d'épaisseur. Un escalier, dans la maçonnerie conduisait de la salle des gardes à la tour de défense. La porte saint-Jean, encore visible, commandait le pont-levis. Au fronton, les écussons et la statue du saint ont été martelés à la révolution. En 1406, les chevaliers de Malte s'installent. Ce 15^e siècle voit la forteresse remaniée et fortifiée par Pierre Bosredon. Saccagée par les Normands, épargnée par Gallas, elle fut ravagée par un incendie au 18^e siècle. Beaucoup d'églises avoisinantes ont hérité de la statuaire, ainsi le retable de l'église de Saint Maurice. La chapelle de la commanderie était encore debout en 1748. La tradition veut que deux commandeurs de l'ordre y aient été inhumés, l'un coté épître, l'autre coté évangile. Le plus merveilleux est qu'ils gisent dans leur armure d'or avec tous leurs bijoux. Las, il n'est aucune mémoire qui puisse localiser la dite chapelle.

Saint-Seine- sur-Vingeanne D2

Château de Rosières /
*Authentic fortress built in XIVth
and XVth centuries*

Château fort construit aux 14 et 15^è siècles pour protéger la frontière de la Bourgogne. Il est constitué d'un donjon massif couronné de machicoulis et d'échauguettes, il subsiste une partie des douves et de la porte d'entrée de l'enceinte. Vous visiterez l'étage noble accessible par un escalier Louis XIII décoré de fresques et tableaux et des grandes salles à plafonds peints, boiseries et cheminées monumentales. Vous aurez également accès aux machicoulis, à la charpente datée de 1445 et au nouveau labyrinthe de Charmilles.

*Ouvert toute l'année de 9 h à 19 h.
Castel open all year long.*

Tél. 03 80 75 96 24
rosieresbb@aol.com
www.chateauderosieres.com



Château de Rosières

Saint-Seine l'Église / Church

Sur la partie la plus élevée du village, on trouve l'église du 13^è siècle et le château de Saint-Seine avec ses tours du 1^{er} siècle entourant une habitation moderne du 18^è siècle. L'église constitue un précieux témoignage de l'architecture romane bourguignonne du 13^è siècle.

Tél. 03 80 75 89 29
saintseine.vingeanne@free.fr
<http://saintseine.vingeanne.free.fr>

Saint-Usage C8

Ecluse 76 sur le canal de Bourgogne

La maison de l'éclusier est de style bourguignon. Le 1^{er} bateau partit en 1808.

Office de Tourisme
Tél. 03 80 37 15 70
contact@saone-tourisme.fr
www.saone-tourisme.fr

Seurre B10

**Musée de la Saône
et des gens de la Saône**

Découverte de la géologie et de l'archéologie du Val de Saône, d'un chantier de charpentier en bateau et de l'industrie de la prothèse.

*Visite libre du 01 Avril au 30 Octobre 2013.
Visite commentée sur rendez-vous
(à partir de 10 personnes).*

Office de Tourisme Rives de Saône
13 rue Bossuet
Tél. 03 80 21 09 11
contact@saone-tourisme.fr
www.saone-tourisme.fr

Hôtel Dieu

L'hôpital possède un bel ensemble de salles classées ainsi qu'une remarquable collection de meubles et d'objets d'époque.

*Visite guidée du musée : Toute l'année,
sur rendez-vous. Durée : 1h15.*

17 grande rue faubourg Saint-Georges
Tél. 03 80 20 39 19
hopitalseurre@wanadoo.fr
www.ch-seurre.net

Église Saint-Martin

Façade avec rosace en verre coloré de 6 mètres de diamètre, portail datant de 1880, tourelle de briques vernissées, carillon de 47 cloches, orgue (de Julien Tribuot), bateau ex-voto.

Situation : Place de l'église
Office de Tourisme Rives de Saône
Tél. 03 80 21 09 11
contact@saone-tourisme.fr
www.saone-tourisme.fr



Seurre B10

Hôtel de ville

Façade en pierre du 18^e siècle en contraste avec le reste des bâtiments datant du 16^e siècle et qui par souci d'économie ne furent pas modifiés.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 21 09 11
 contact@saone-tourisme.fr
 www.saone-tourisme.fr

Maison Bossuet

Maison des ancêtres du célèbre évêque et écrivain français : Jacques Bénigne Bossuet. Maison du 16^e siècle en brique rouge à damier blanc.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 21 09 11
 contact@saone-tourisme.fr
 www.saone-tourisme.fr

Parcours Jacquemart

12 panneaux de présentation des principaux bâtiments ou lieux remarquables. Les enfants peuvent profiter agréablement de la visite puisque sur chaque panneau une question, une énigme leur est adressée.

Dépliant en vente à l'Office de Tourisme
 13 rue Bossuet - 21250 Seurre.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 21 09 11
 contact@saone-tourisme.fr
 www.saone-tourisme.fr

Le Jacquemart

Sur le fronton de l'école primaire, il est en feuille de zinc vêtu d'un costume populaire des années 1800.

Visite libre.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 21 09 11
 contact@saone-tourisme.fr
 www.saone-tourisme.fr

Parcours patrimoine

Dépliant adulte et enfant disponible à l'office de tourisme.

Visite toute l'année.

Office de Tourisme Rives de Saône Antenne de Seurre • 13 rue Bossuet

Tél. 03 80 21 09 11
 contact@saone-tourisme.fr
 www.saone-tourisme.fr



L'Etang Rouge

L'Etang Rouge

Village bourguignon édifié à partir de maisons très anciennes, démontées, restaurées, transportées et remontées à l'identique sur ce site.

Situation : Route de Franche comté

Visite possible les mardis et jeudis de 10h à 16h
 sur réservation en juillet et août.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 21 09 11
 contact@saone-tourisme.fr
 www.saone-tourisme.fr

NOUVEAU !

Ouverture en visite accompagnée de 17 églises du canton de Mirebeau. Document général disponible gratuitement. Une fiche par église à demander à l'Office de Tourisme avant la visite.



© Bernard Petit

Talmay D5

Château / Castle of Talmay, 13th and 18th Centuries

On y découvre une puissante tour carrée, du 13^e siècle, coiffée d'une toiture pyramidale qui domine le bâtiment édifié en 1762. On peut également visiter ses magnifiques jardins à la française.

Situation : Place de la Délibération

Château et jardin ouverts au public tous les jours (sauf le lundi) du 1er juillet au 31 août, de 15h à 18h. Visites guidées organisées pour les groupes de 10 à 30 personnes (toute l'année sur rendez-vous).

Tarifs : Donjon + Parc : Adultes 6 euros / Enfants 5 euros. Parc : 3 euros.

Castle and Formal garden. Opening hours : July and August, Tuesday to Sunday, 3pm-6pm.

Rates : Castle keep + garden : Adult 6€ / Children 5€. Garden : 3€.

Tél. 03 80 36 13 64
famillebonheure@gmail.com
www.chateau-talmay.com

La Chapelle du Frêne Chapel « du Frêne »

Et sa source qui fut l'objet d'un culte dès les temps les plus reculés. Tombée en ruines en 1746, elle a été reconstruite en pierre grâce à la générosité des habitants. Elle fut ensuite agrandie et surmontée d'un clocher en 1875 lors d'importants travaux offerts par la Baronne Thénard.

Tanay C4

Lavoir / Wash house

Lavoir de 1824 entièrement restauré.

A la sortie du village direction Bèze.

A voir aussi, le Château de Tanyot, propriété privée à contempler depuis la route.

Trochères C5

Eglise de style gothique / Gothic church

(12^e - 16^e) et du 19^e siècle.

Clocher caractéristique.

Deux magnifiques statues classées : une Vierge à l'enfant et Saint-Claude.

Lavoir / Wash house

Lavoir du 19^e siècle.

Mairie de Trochères

Tél. 03 80 31 75 41

mairie.trocheres@wanadoo.fr

Velesmes G4

Musée agricole / Agricultural museum

Conservatoire du machinisme agricole et des métiers d'autrefois

Découverte d'une importante collection de matériel retraçant la vie de nos campagnes au siècle dernier.

Du lundi de Pâques au 31 décembre, les samedis et dimanches de 9h à 12h et de 14h à 18h, le reste du temps sur rendez-vous.

Open from Easter Monday to December the 31st on Saturday and Sunday and by appointment the rest of the year.

15 rue de l'Ermitage

Tél. 03 84 32 70 73

Musée agricole



© Office de Tourisme Val de Gray

Viéville B3

Lavoir / Wash house

Lavoir à pluviomètre du 19^e siècle.

Activités de pleine Nature

© AMT Transversales



Balade en vélo Cycling

Mirebeau et alentours C4

Voies cyclables

Voie verte le long du Canal entre Champagne et Bourgogne. Entre Chaume et Courchamp et Maxilly-sur-Saône jonction avec la Voie Bleue. 40 kilomètres de chemin de halage aménagés et sécurisés ouverts à la pratique du vélo.

Renseignements dans les Offices de Tourisme du territoire.



La Voie Bleue



Val de Gray F3

La Boucle des Plages (47 km)

Faisant partie de « La Haute-Saône à vélo » 20 circuits balisés sur les routes à faible trafic sont téléchargeables sur le site Internet du Conseil Général de la Haute-Saône.

www.cg70.fr

Les Rives de Saône

Le classement en protection de la zone Natura 2000 des milieux naturels du Val de Saône existe grâce à la présence d'espèces remarquables du patrimoine naturel, il correspond à l'itinéraire « Rives de Saône », chemin de halage sur 80 km reliant Port sur Saône à Gray.

Brochure disponible à l'Office de Tourisme Val de Gray.



Respirez, ici, c'est bon
pour le corps et l'esprit !

Une symphonie de goûts, de décors, d'odeurs résonne dans l'ensemble du territoire. Peuplée de couleurs et de bruits, objet de toutes les attentions, la nature présente à la fois un terrain de jeux et de découverte extraordinaire et une ressource à préserver.



Location de vélos

Bicycle hire
Voir aussi page 38

Gray F3

Gray Deux Roues

Location VTT.

17 avenue Carnot

Tél. 03 84 65 22 02

gray2roues@wanadoo.fr

La Voie Bleue



Canoë-Kayak

Canoeing

Auxonne D7

Club de Canoë Kayak

Mme BEAU • Tél. 03 80 37 45 26

Parcours éco-pagayeurs

Ecologic-paddler way

Accueil à la Base de Plein Air, parcours demi-journée, journée ou plus. Règlement par chèques, espèces ou chèques vacances.

Ouverture : 9h - 18h 7j/7j de mi-mai à fin août.
9h - 18h les jours de semaine début mai et septembre. Autres dates, jours fériés, nous contacter pour réservation.

Plus de renseignements :

Tél. 03 80 37 36 61 ou 06 47 52 80 81

ou à l'Office de Tourisme d'Auxonne

Tél. 03 80 37 34 46



Canoë-Kayak

Canoeing

Gray F3

Base de canoë-kayak et d'aviron

Sport nautique Gray Saône.

Location, découverte et initiation :

Quai Mavia

Canoë-kayak Tél. 03 84 65 53 82

Aviron Tél. 06 75 51 85 42

sngsck_gray@yahoo.fr

www.canoekayak-gray.com

Heuilley-sur-Saône D5

Parcours éco-pagayeurs

Ecologic paddler way

Location de canoë- kayak, parcours éco-pagayeur. Séances encadrées possibles sur rendez-vous pour les groupes, scolaires et centres de vacances.

Canoe hire experience to discover nature.

Renseignements et réservations :

Tél. 06 01 79 34 72

Office de Tourisme : Tél. 03 80 47 84 42

Maison de l'Eau, de la Pêche et de la

Nature : Tél. 03 80 47 81 37

Aux origines de... La Saône

Jules César, dans ses pérégrinations guerrières a navigué sur la Saône. Dans La Guerre des Gaules (58 - 50 av. J.-C.) il la décrit ainsi : « Son cours est d'une incroyable lenteur, au point que l'oeil ne peut juger du sens du courant ». Plusieurs légendes expliquent l'origine des noms de ce fleuve au cours de l'histoire. D'abord nommée *Brigulus*, Briga signifiant passage, chemin, puis *Arar*, du nom du chasseur qui se tua et tomba dans la rivière après la découverte de son frère dévoré par les bêtes sauvages sur ses berges. Son nom actuel proviendrait du massacre de 19 000 chrétiens à Lyon en l'an 203 et du sang qui a coloré la rivière pendant cette persécution (rivière ensanglantée, d'où : SANGUINEA > SANGOUNA > SANGONA > SAGONA > SAONA > puis SAONE en l'an 350).

Saint-Jean-de-Losne C8

Canoë-kayak

Base canoë-kayak du Pays Losnais

Possibilité de pratiquer à la journée, à la semaine, au mois. Accueil mercredi de 13h30 à 19h, samedi de 13h30 à 17h. Encadrement sur demande.

Club de Canoë kayak ASVBD

Route du camping

Tél. 03 80 77 92 78

Parcours éco-pagayeurs

Ecologic paddler way

Moniteur sur demande, accueil de groupes, savoir nager. D'avril à fin octobre, de 10 à 18h. Week End en avril, mai, juin et septembre. Tous les jours en juillet, août.

Les Pagaies des bords de Saône

Tél. 03 80 77 92 78 ou 06 61 17 15 47

ecopagayeurstjean@orange.fr

www.pagaies-des-bords-de-saone.fr

© Comité régional de Canoë kayak



Seurre B10

Kayak Seurreois

Initiation pendant les vacances de Pâques (stage) encadrement des adultes et des adolescents en été.

Moniteur sur demande, accueil de groupe, savoir nager. D'avril à fin octobre, de 10 à 18h. Week End en avril, mai, juin et septembre. Tous les jours en juillet, août.

Monsieur Antoine PETITJEAN,

Tél. 03 80 20 46 02

a2fontaine@wanadoo.fr

Parcs et jardins

Parks and gardens

Arceau B4

Arcelot parc

Ouverture du 1^{er} mai au 30 septembre.
Journée de la marquise ; 1^{er} week-end d'octobre.



Auxonne D7

Jardin du Lion

Près de la porte de Comté.

Arc-les-Gray F3

Le Parc Lamugnière

A la fin du 19^e siècle, le parc fut aménagé avec des serres et une orangerie où se trouvaient conservées des espèces exotiques et locales. Laissées à l'abandon pendant 40 ans, serre et orangerie furent réaménagées dans le respect de son plan d'origine. Se développant sur 1,5 hectare, le parc est planté d'arbres fruitiers et d'essences diverses tels le ginkgo biloba, le hêtre pleureur, le cèdre de l'Atlas ou encore l'acajou de Chine...

Ouvert toute l'année de 8h à 18h. Entrée gratuite.

Rue de Dijon

Tél. 03 84 65 14 14

Battrans F4

Les Jardins de l'Etang

Destiné en 1969 à la création d'un espace naturel d'agrément autour d'une maison d'habitation, le parc est aujourd'hui un véritable arboretum de près de 350 variétés d'arbres et d'arbustes. Disposant d'un plan d'eau d'environ 80 ares, le parc compte un grand nombre d'espèces rares dans la région.

Ouvert du 15 mai au 15 octobre sur rendez-vous.
Entrée gratuite.

Rue des Longeots

Tél. 03 84 65 20 19



© Office de Tourisme Val de Gray

Brazey-en-Plaine B8

Parc Magnin

Parc de 5 hectares à l'anglaise créé au 18^e siècle, propriété de la ville de Brazey-en-Plaine. Le parc a été aménagé par la famille Magnin autour d'un petit château en briques. Traversé par une petite rivière « La Bièvre », doté d'un plan d'eau et de canaux, planté d'arbres rares et remarquables, il constitue un lieu de promenade très agréable. Aire de jeux pour enfants.

Ouvert toute l'année. Entrée gratuite. Rue Maréchal de Lattre (près de la place de l'hôtel de ville).

Mairie. Tél. 03 80 32 00 99

Fax : 03 80 32 00 98

mairie@mairie-brazeyenplaine.com

Gray F3

La promenade des tilleuls

Aménagée dans la première moitié du 19^e siècle, elle est le type même des cours arborées plantées durant cette période. Trophée de l'aménagement urbain en 2004.

Visite libre.

Rue de Dole

Le parc de l'Île Sauzay

Fut créé après guerre sur ce qui n'était auparavant qu'un pâturage loué par la ville aux éleveurs du voisinage. Le bras de la rivière qui coulait à l'arrière des maisons de l'avenue Carnot fut supprimé à la même époque, faisant perdre à l'endroit son caractère insulaire ; une flottille de bateaux-lavoirs s'alignait le long du site.

Visite libre.



Parcs et jardins

Parks and gardens

Gray F3

Le parc de la Maison pour Tous

Ancien jardin conventuel, il fut réaménagé au 19^e siècle ; outre les espèces alors à la mode (cèdre du Liban, Tulipier de Virginie...), diverses curiosités peuvent intéresser le visiteur : folie, grotte, cadran analemmatique...

Visite libre.

Le parc du château

Ordonné à la française avant la révolution, il fut redessiné à l'anglaise il y a 200 ans. Depuis les remparts arasés du côté de la vallée, le visiteur aura une belle vue sur les quartiers bas de la ville et sur la Saône. *Libre accès aux horaires d'ouverture du musée Baron Martin.*

Maxilly-sur-Saône D5

Circuit de l'arbre rare - Oranger des ossages

Aire de repos du chêne de la liberté. Table de pique-nique dans le bois route de Pontailier. Point de vue sur le Mont-Blanc au lieu dit "La Pieuvre". *Visite libre.*

Saint-Loup-les-Gray G4

Le parc du château

Il s'étend sur plus de 60 hectares, aménagé ainsi depuis plus de 150 ans, il est traversé par de belles allées forestières.

Tél. 03 84 32 75 69
chateausaintloup@yahoo.fr
www.chateau-saintloup.com



© Office de Tourisme
Val de Gray

Seurre B10

Jardin anglais

Site arboré et ombragé, aménagement dit « à l'anglaise ». Cèdre.

Visite libre.

Office de Tourisme Rives de Saône

Tél. 03 80 21 09 11
contact@saone-tourisme.fr
www.saone-tourisme.fr

Soirans C7

Arboretum de la Tuilerie

Forêt Communale. 170 essences d'arbres différentes - 250 variétés d'arbustes.

Visite libre toute l'année.

Rue du Canal

Talmay D5

Le parc du château

7 hectares entourés d'eau. Jardins à la française. Verger.

Tarifs 3 €. Ouvert en juillet et août du mardi au dimanche de 15h à 18h.

Tél. 03 80 36 13 64
familiebonheure@gmail.com
www.chateau-talmay.com



Une réserve naturelle Les Maillys

Réserve écologique artificielle dans la boucle des Maillys, sur le lit majeur de la Saône, elle représente 243 hectares dédiés à la gestion de la ressource en eau. Elle a été créée, avec son île en forme de cœur et le but de terre servant d'observatoire, durant la réalisation de l'autoroute. La société des autoroutes ayant besoin de gravier, elle a choisi le site des Maillys, envisageant son développement d'un point de vue écologique. L'extraction des graviers s'est faite à sec pour ne pas polluer la nappe phréatique.

C'est à Flammerans que Lyonnaise des Eaux capte et produit une partie de l'eau alimentant l'agglomération dijonnaise, située à environ 30 km.

Pêche

Fishing

Auxonne D7

Cartes de pêche disponibles chez :

Bricomarché

Rue de Labergement

Tél. 03 80 31 18 48

Bar La Renaissance

69 rue Antoine Masson

Styl'pêche

12 rue Thiers

Tél. 03 80 77 17 53

Heuilley-sur-Saône D5

La Gaule d'Heuilley

Dépositaires cartes de pêche :

Line Vernet épicerie de Maxilly-sur-Saône.

Ponton aménagé pour les personnes à mobilité réduite ; mise à l'eau de barque.

Président : Jean-Marc GONZALES

Tél. 03 80 36 16 61

A la Maison de l'Eau, de la Pêche et de la Nature

Classe nature et école de pêche pour les enfants. Animation sur réservation en juillet et août.

Maison de l'Eau, de la Pêche et de la Nature

Tél. 03 80 47 81 37

Office de Tourisme

Tél. 03 80 47 84 42

Lamarche-sur-Saône D6

Etangs (ponds) derrière la Salle des Fêtes

Vente de cartes journalières ou annuelles à la Poste, du lundi au samedi, de 9h à 12h.

Pêche en Saône (parcours de nuit possible)

La Gaule Lamarchoise.

M. VITRY • Tél. 06 84 14 68 21



© Proys Plaine de Saône Vingeanne

La vieille Saône

Mirebeau-sur-Bèze C4

La Bèze

La Bèze, rivière de première catégorie, peuplement piscicole : truites, ombres et brochets.

L'Union des pêcheurs de la Bèze.

Dépositaire : **Carrosserie Herbert** à Mirebeau-sur-Bèze, cartes vacances, journée, à l'année, non réciprocaires.

Alain HERBERT • Tél. 03 80 36 51 45

Pontailier-sur-Saône D5

La Vigilante

Dépositaires de cartes de pêche à Pontailier-sur-Saône : « **Jardipêche** », « **Gamm Vert** », **Office de Tourisme**.

Parcours de pêche : Saône, Vieille Saône, Bèze à Vonges et « creux ». Carpe de nuit (avec supplément).

Lot n°8 rue gauche entre PK 250 et PK 249 le long du bois de Pontailier. 2 pontons pour personnes à mobilité réduite.

M. Gérard CORNIER

Tél. 03 80 57 14 63 ou 06 77 57 63 41

Le coeur de Pontailier-sur-Saône

est construit sur une île formée par la Saône et la vieille Saône. Pontailier signifie le Pont près de la frontière ou le Pont des Marais.



Pêche

Fishing

Seurre et alentours B10

> De Saint-Jean-de-Losne à Seurre

Sur la Saône ou les canaux

> Labergement-les-Seurre

Sablière de 26 hectares

Le portail - 21250 Seurre
Renseignements : Office de Tourisme
Antenne de Seurre 13 rue Bossuet
Tél. 03 80 21 09 11
contact@saone-tourisme.fr
www.saone-tourisme.fr

Pêchez le sandre, le brochet, la carpe, le black bass ou la friture...et le silure pour les amateurs de pêche au gros.

Cartes en vente :

- Côté Jardin à Losne
- Bricomarché à Saint-Usage
- Office de Tourisme à Seurre



La vieille Saône

© Pays Plaine de Saône Vingeanne

© CC canton de Pontallier-sur-Saône



Canal Entre Champagne et Bourgogne

Val de Gray F3

Renseignements et réglementation
auprès de l'Office de Tourisme Val de Gray

> Essertenne

AAPPMA Essertenne

25 rue de la Gare • Tél. 03 84 67 40 01
richard.debenne@wanadoo.fr

> Rigny

AAPPMA Gray-Arc

Ferme Saint Laurent • Tél. 03 84 65 37 00
denroyer@orange.fr

*Distributeurs de cartes de pêche
Fishing licenses for sale*

Vente de carte de pêche en ligne sur
www.cartedepeche.fr

M. Gilles KUMMER
(aquariophilie, pêche, animalerie)
8 rue de Paris à GRAY • Tél. 03 84 65 60 79

Arc'Loisirs
avenue Parc à ARC-LES-GRAY
Tél. 03 84 65 08 18
loisirs@wanadoo.fr

Mme Madeleine GAHIER
17 rue de la gare à ESSERTENNE
Tél. 03 84 65 59 91
federation.peche.70@wanadoo.fr
www.federationpeche.fr/70

Val de Vingeanne D1, D2, D3

Initiation à la pêche

Découverte enfants, ados et adultes.

M. Christophe POULY
Tél. 06 98 41 14 20

Cours d'eau et lieux de pêche

Fishing sites

Les Ecoulottes

(1^{ère} catégorie) de la limite de Chargey-les-Gray jusqu'au Parc Recoing à Arc-les-Gray.

La Saône

(2^e catégorie) de la confluence du ruisseau de Montarlot avec la Saône jusqu'à l'écluse d'Apremont, y compris les canaux de dérivation Rigny-Apremont ; du PK 270 jusqu'à la confluence du ruisseau d'Echalonge, y compris la portion de la dérivation de la Saône entre l'écluse d'Apremont et la confluence avec la Saône.

La Morthé

du Chemin Blanc (confluence avec la Colombine) jusqu'à la confluence avec la Saône.

La Tenise

des Champs Dachaux jusqu'à la confluence avec la Saône.

Le Ruisseau d'Echalonge

du Bois Brûlé jusqu'à la confluence avec la Saône.



Les amoureux de la pêche et de la nature se retrouvent à la Maison de l'Eau, de la Pêche et de la Nature à Heuilley-sur-Saône (cf informations p. 13) Pour les stages, visites de groupes et animations, demandez le programme !

Plans d'eau Fishpond

L'étang ZAC Gray Sud

règlementation générale de la 2^e catégorie piscicole.

L'étang de la Loge

(Germigney) règlementation générale de la 2^e catégorie piscicole.

L'étang d'Angirey

pêche à la journée ou à l'année avec la carte.

L'étang d'Autrey

cartes à la journée, au week-end et au mois.

Lac de Chour

Franxault

Tél. 06 26 74 64 57 ou 06 22 68 26 72.
infoslacdechour@gmail.com
www.lacdechour.fr

Parcours carpe de nuit

Gray

Pêche de la carpe la nuit sur la Saône, de la limite de la réserve 50 mètres en aval de l'usine hydroélectrique, au pont neuf depuis la rive droite sur une distance de 650 mètres (du 1^{er} mai au 31 décembre).

Essertenne

sur la Saône, en rive droite du pont de chemin de fer, jusqu'au pont du ruisseau de Poyans sur une distance de 1000 mètres.

Etang d'Autrey

sur demande.



Véloroutes

Un réseau important de voies cyclables converge sur notre territoire, le reliant à un maillage européen d'itinéraires dédiés aux cyclotouristes.

La Voie bleue

Long de 80 km en Côte-d'Or, cet aménagement cyclable en bord de Saône entre Heuilly-sur-Saône et Trugny emprunte le plus souvent l'ancien chemin de halage mais aussi de petites routes de campagne. **Cette voie cyclable est un maillon entre plusieurs axes :**

- Au niveau de Saint-Symphorien-sur-Saône, **la véloroute de l'Eurovéloroute des fleuves** (EUROVELO 6 - « ATLANTIQUE - MER NOIRE »).
- Elle est connectée au **réseau du Jura** par l'intermédiaire du **Canal du Rhône au Rhin**.
- Au Sud, **la Voie Bleue** est prolongée sur le département de la Saône-et-Loire.
- A Maxilly-sur-Saône, la **Voie Bleue** fait le lien entre la **Voie Verte** du Canal entre Champagne et Bourgogne.
- La jonction avec l'agglomération dijonnaise se fait au niveau de Lamarche-sur-Saône, point de départ de la liaison « Dijon-La Saône » à travers d'agréables chemins forestiers.

La voie Dijon-la Saône :

Vaux-sur-Crosne / Lamarche-sur-Saône

- Cette véloroute emprunte **15 km** de voies partagées et de routes forestières et rejoint la **Voie Bleue** à Lamarche-sur-Saône.

Véloroute du Canal entre Champagne et Bourgogne

Cet itinéraire, **Voie Verte du Canal entre Champagne et Bourgogne**, de Maxilly-sur-Saône à Blagny-sur-Vingeanne, est aménagé sur le chemin de halage du canal et **réservé uniquement aux « déplacements doux »** c'est-à-dire non motorisés.

Offrant ainsi la possibilité de pratiquer un loisir en toute sécurité en profitant des paysages et du patrimoine local.

La Voie verte se poursuit en Haute-Marne, département limitrophe.

Aux origines de... La Vingeanne

Au Moyen-Âge, le seigneur d'Aprey et sa femme Jeanne étaient éperdument amoureux. Ils avaient pour coutume de se rendre sur les bords de la charmante source de leur village. Malheureusement Jeanne tomba gravement malade et mourut. Par nostalgie, il se rendait chaque semaine à la source et un jour il grava dans la pierre « Là vint Jeanne ». D'où le nom actuel de cette rivière : la Vingeanne.

Au rythme de... La Vingeanne

La source de Sainte Brigitte à Courchamp
Jadis elle jaillissait sous l'autel consacré à sa dévotion dans un sanctuaire construit à flanc de coteau, face à l'église actuelle. L'onde était réputée pour donner de beaux bébés aux femmes enceintes et favoriser la lactation.

Chaume et Courchamp : la source près du lavoir est issue de résurgences dont l'origine reste inconnue malgré les investigations des spéléologues.

La résurgence de la rivière « la Bèze » (en latin *bezua*) est de type vauclusien, c'est la 2^e de France en importance. Cette résurgence est alimentée par les eaux de ruissellement des plateaux environnants et par les rivières, la Tille et la Venelle, dont une partie se perd pour ressurgir dans le lac souterrain après un parcours de plusieurs km sous terre. Le siphon fait 140 m sur 10 mètres ; le débit minimum en période de grande sécheresse est pratiquement nul, par contre le débit maximum peut être atteint en quelques heures (orages, pluies abondantes). Au début du 20^e siècle, il y avait encore trois siphons (orifices de sorties) mais les soldats allemands pendant l'occupation en ont détruit deux. La résurgence alimente le village en eau potable, et aussi une réserve piscicole ; la rivière étant classée en première catégorie et réputée pour ses truites.

Les fers du seigneur de Coublanc : dans l'église du village, sur un ex-voto sont accrochées des menottes rudimentaires, provenant d'une chapelle élevée par un Seigneur de Coublanc au domaine d'Iole (Ferme d'Illy aujourd'hui).

Randonnée pédestre

Hiking

Auxonne et environs D7

Sentiers forestiers des étangs à la Saône

12,5 kilomètres entre Magny-Montarlot, Athée, Poncey-les-Athée et Lamarche sur Saône. Topo-guides disponibles à l'Office de Tourisme.

Office de Tourisme
Tél. 03 80 37 34 46

Belleneuve C5

Sentiers du Haut de Belleneuve

Un circuit de 450 mètres labellisé Tourisme et Handicap, accessible aux personnes à mobilité réduite, balisé en bleu, équipé de bancs et de barres de repos, d'un abri à mi-chemin et d'une aire de pique-nique avec accès fauteuils en fin de parcours. Des plaques « arboretum » permettent de reconnaître les principales essences d'arbres bordant le sentier.

A partir de ce circuit, 2 sentiers balisés en jaune, l'un de 2 km et l'autre de 5 km, permettent de poursuivre la balade.



Canal entre Champagne et Bourgogne



Randonnée pédestre

Hiking

Fontaine-Française D2

Circuits de randonnée du Val de Vingeanne

6 boucles balisées permettant de découvrir Fontaine-Française et les environs, les villages, sites historiques, forêts, la vallée de la Vingeanne et le Canal de la Marne à la Saône entre Champagne et Bourgogne.

6 circuits (de 6 à 19 kilomètres) sont inscrits au Plan Départemental des Itinéraires de Promenade et de Randonnée ; point de départ avec carte dans chaque village.

2 autres itinéraires de 30 à 40 kilomètres pour la randonnée avec bivouac, à VTT, à cheval...

**Communauté de Communes
du Val de Vingeanne**

Tél. 03 80 75 83 37

Syndicat d'Initiative

Tél. 03 80 75 92 71

Pontailier et alentours D5

Circuits de randonnée pédestre aux environs de Pontailier-sur-Saône Walking trails near Pontailier-sur-Saône

Circuits de randonnées inscrits au Plan Départemental des Itinéraires de Promenade et de Randonnée permettant de découvrir le patrimoine bâti et naturel des communes de Binges, Etevaux, Tellecey, Heuilley-sur-Saône, Pontailier-sur-Saône, Cirey-les-Pontailier, Soissons-sur-Nacey et Talmay. Topo-guides disponibles à l'Office de Tourisme et à la Maison de l'Eau, de la Pêche et de la Nature. Chemins balisés, départ de circuit matérialisé par un panneau présentant l'itinéraire.

**Il est conseillé de se renseigner auprès
de l'Office de Tourisme**

Tél. 03 80 47 84 42



© Office de Tourisme Val de Gray

Le Plan Départemental des Itinéraires de Promenade et de Randonnée

En Côte-d'Or, des petits circuits de randonnée pédestre font l'objet de toutes les attentions. Itinéraires d'intérêt local, balisés et entretenus selon les normes de la Fédération de Randonnée Pédestre.

Parcours découverte pour enfants « Ponti le Poisson »

« Ponti the Fish » : children's discovery trail

Livret découverte pour les enfants en vente à l'Office de Tourisme.

Parcours de 10 kilomètres (aller et retour) le long de la Voie Bleue, avec une vingtaine de points d'arrêts où les enfants peuvent observer un élément ou faire une expérience (matériel d'observation prêté au départ, à l'Office de Tourisme).

La balade passe par la Maison de l'Eau, de la Pêche et de la Nature (entrée gratuite avec le livret) afin d'approfondir les thèmes abordés tout au long du parcours de découverte.

Children's discovery trail along the cycle way, on the riverbank. Environmental games and activities booklet on sale at the tourist office.

Office de Tourisme • Tél. 03 80 47 84 42

Rives de Saône Saint-Jean-de-Losne Seurre C8 à B10

Office de Tourisme Rives de Saône

Fiches des parcours balisés disponibles à l'office de tourisme.

Antenne de Saint-Jean-de-Losne

2 rue de la Liberté

Tél. 03 80 37 15 70

Antenne de Seurre 13 rue Bossuet

Tél. 03 80 21 09 11

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

Les prairies inondables

L'existence d'une importante zone inondable, recouverte chaque année par l'eau, a abouti à la création d'un milieu singulier, la prairie inondable. Autrefois, élément économique essentiel des exploitations agricoles, son rôle a fortement diminué au cours de ces dernières décennies. Remplacée progressivement par une mise en culture sur près de 15 000 ha, il reste encore plus de 20 000 ha de prairies. Milieu remarquable, la prairie inondable abrite une faune et une flore originales.

Le rôle des Genets

Le Val de Saône connu pour ses vallées inondables et ses prairies de fauches qui ne recèlent pas moins d'une soixantaine de plantes herbacées. C'est là que bruissent les trémolos amoureux d'un hôte particulièrement sensible. En mai, l'étrange crécelle nocturne du râle des genêts se fait entendre. Ce minuscule échassier, revenu d'Afrique, s'installe dans les herbes hautes en bordure de Saône pour se reproduire. Cette période nuptiale du roi des cailles correspond à l'époque de fauche dans les prairies. Aussi, pour protéger cet oiseau menacé, un programme d'actions régionales a été mis en place en Bourgogne depuis 2006. Les agriculteurs s'obligent à retarder leur intervention et à changer leur technique de coupe.

Val de Gray F3

Boucles balisées

de « petite randonnée »

- > Forêt des Hauts-Bois (24 km)
- > Basse Vallée de la Saône (17 km)
- > Entre Saône et Forêt (14 km)
- > Etoile Notre-Dame (11 km)
- > Balcons de Rigny (13 km)
- > Rives de Saône (6 km)

Cartes IGN 1/25000, Gray Est et Gray Ouest.

Brochures disponibles à l'Office de Tourisme Val de Gray.

Parcours de santé

Fitness trail

A Gray, route de Noiron.

Itinéraire culturel Via Francigena

Venant de Canterbury en direction de Rome.

www.via-francigena.fr

Variante du Chemin de Saint-Jacques de Compostelle

Direction Vézelay par la Côte d'Or via le château de Rosières.

www.af-ccc.fr



Le râle des Genets

wikimedia commons © Sergey Yeliseev

Terre et eau en pleine forme

© Pays d'aine de Saône Vingeanne

Aéronautique

Flying activities

Dampierre-et-Flée D3

Aéroport de Dampierre-et-Flée

Terrain d'aviation privé pour atterrir ou décoller. Piste en herbe de 530 m.

Jean-Louis CHABEUF

Tél. 06 10 97 76 14

jean-louis.chabeuf@orange.fr

Henri CORNETTE

Tél. 03 80 47 77 68

Gray F3

Aéroclub Gray-Saint-Adrien Aerodrome

Formations, baptêmes de l'air, école de pilotage, aéromodélisme, meetings aériens. Piste de 800 m avec balisage nocturne.

Route de Besançon

Tél. 03 84 65 00 84 ou 06 75 76 75 40

www.aeroclub-gray.com

Les ailes de Saint-Adrien ULM

Ecole de pilotage, vol d'initiation et de découverte, baptêmes, formation instructeur, travail aérien.

Route de Besançon

Tél. 03 84 65 52 08 ou 06 15 45 54 06

info@ulmgray.com • www.ulmgray.com

Losne c9

ULM

Vol d'initiation et promenades aériennes pour des sensations en toute légèreté.

Club ULM du Val de Saône

Route de Franxault

Tél. 03 80 31 13 09

© Voyageursno - Fotolia





On bouge en famille
ou entre amis !

Hissez haut, larguez les amarres, sautez, courez, écoutez,
chantez, dansez, randonnez, galopez, amorcez, ferrez...
tous les goûts sont dans la nature !

« Donnez l'effort aux sports, la fidélité à vos passions »

Baignade Swimming

Auxonne D7

Piscine Swimming-pool

Piscine municipale découverte.

Ouverte du 15/05 au 01/09.

Tél. 03 80 37 34 28

Franxault C9

Base de loisirs du lac de Chour Swimming-pool

En pleine nature zone de baignade surveillée, pique-nique ombragé, promenade, plage, restaurant terrasse, zone de détente, bateaux pédaliers et pêche.

Tél. 06 26 74 64 57 ou 06 22 68 06 72

infoslacdechour@gmail.com

www.lacdechour.fr

Gray F3

Bassin nautique de plein air Swimming-pool

2 bassins climatisés, avec un toboggan de 43 mètres.

Ouvert de mi-juin à début septembre.

Route de la plage

Tél. 03 84 65 02 45

www.cc-valdegray.fr

Piscine couverte Indoor pool

Ouverte de de début septembre à mi-juin.

Avenue du Maréchal Leclerc

Tél. 03 84 65 00 17

www.ville-gray.fr

Baignade

Swimming



Plage de Pontailler-sur-Saône

© CC canton de Pontailler-sur-Saône

Mirebeau-sur-Bèze C4

Bassin nautique de plein air

Swimming-pool

Bassin découvert chauffé 25 m, pataugeoire, leçons de natation pour individuels ou groupes, prêt de ceintures et planches.

Ouvert tous les jours à partir du 1^{er} mai jusque début septembre.

Open from May to the end of September.

Tél. 03 80 73 97 20

www.ville-mirebeau-sur-beze.fr/piscine-municipale

Pontailler-sur-Saône D5

Base de Loisirs

Beach

Plage aménagée, guinguette, jeux pour enfants, sport, parking. Baignade en Saône surveillée en juillet et en août. Accès libre.

Base de Loisirs de La Chanoie

Rue de la Chanoie

Seurre B10

Espace aquatique

Trois bassins découverts (une piscine olympique de 50 m, un bassin de 25 m et une pataugeoire). Toboggan, pentaglis, et tapis (en location). Le site offre également un grand espace ombragé avec une zone de pique-nique, un jardin et un parking gratuit.

Ouvert du 01/07 au 31/08 de 12h à 19h.

Espace aquatique Fernand Bonnin

Le portail

Tél. 03 80 20 45 16

ou 03 80 20 48 54 (hors saison)

Cinéma

Auxonne D7

Cinéma L'Empire

Tél. 03 80 37 49 56

Gray F3

Cinemavia

3 quai Mavia

Tél. 08 92 68 70 26 ou 03 84 65 34 34

contact@cinemavia.fr

www.cinemavia.fr

Le saviez-vous ?

C'est à Cheuge que fut tourné le film « La Veuve Couderc » avec Simone Signoret et Alain Delon. Le pont levis de Cheuge a été construit en 1887. Il s'agit d'un ouvrage Eiffel.

Equitation - Randonnée équestre

Horse riding - Horsing

Arceau B4

Centre Equestre de la Vignotte

à Fouchanges

Equestrian center of la Vignotte

at Fouchanges

Ecole d'équitation faisant de l'initiation, du perfectionnement, des promenades et des randonnées, tous niveaux.

Salle de détente à votre disposition.

Famille, et groupes, 20 personnes maximum.

Tél. 03 80 37 00 64

info@lavignotte.fr

www.lavignotte.fr

Autrey-les-Gray E3

Ecurie de la Borde / Horsing

Centre équestre, poney club, cours, promenades, manège.

Route de Broye les Loups

Tél. 03 84 32 31 98 ou 06 87 41 09 42

ecurie.borde@wanadoo.fr

Binges C5

Ecurie de l'Aiguillon / Horsing

Promenade à cheval et à poney, enfants et adultes, tous niveaux, du débutant jusqu'à la compétition. Tarifs sur demande.

Route de Tellecey

Tél. 06 11 27 07 47

spicard284@aol.com

Brazey-en-Plaine B8

Centre équestre Le Galopin

Moniteur, cours, stage, balade.

Rue du Tissage

Tél. 03 80 29 88 59

lepetitgalopin21@free.fr

www.equitation-galopin.com

Corgengoux A10

Les écuries de Grosbois / Horsing

Rue du Tissage

Tél. 03 80 26 53 10

Gray F3

Club hippique / Horsing

Cours, promenades, manège, chevaux et poneys, stages pour tous niveaux à la journée.

Route de Noiron

Tél. 03 84 65 42 28 ou 06 32 58 74 84

ou 06 83 52 44 69

club.hippique.graylois@orange.fr

Ecurie des Perrières / Horsing

Cours, saut d'obstacles.

Mme Clémence JULIEN

Tél. 06 69 37 26 24

Labergement-les-Seurre A10

Les écuries du Karo / Horsing

Moniteur, accueil de groupe.

Toute l'année, 9h-12h / 14h-19h.

Fermeture le dimanche.

7 Bis, impasse Gravaloux

Tél. 03 80 20 42 29 ou 06 64 62 57 32

ecurie.du.karo@wanadoo.fr

Lacey-sur-Vingeanne D3

Randonnée équestre / Horsing

Ferme Equestre Cavalibre.

Équitation d'extérieur et de loisirs.

Cours et promenades pour adultes, enfants et ados, tous niveaux.

Groupe de 8 personnes maximum.

Sorties à la ½ journée ou à la journée.

Randonnée sur 2 à 4 jours.

Débouillage et travail du cheval.

Pension pour chevaux.

5 Place du Vieil Orme

Tél. 03 80 75 83 91 ou 06 78 83 82 16

couturier.fan@wanadoo.fr

<http://pagesperso-orange.fr/cavalibre>



© Pays Plaine de Saône Vingeanne

**Demandez la brochure
«Franche-Comté,
Tourisme Fluvial»
et embarquez nature !**

Location de bateaux

Renting a house boat

Gray F3

Le boat

Location bateaux sans permis au week-end ou à la semaine et halte nautique.

Ile Sauzay

Tél. 04 68 94 42 40 ou 03 84 64 95 25

gray@leboat.fr

www.leboat.fr

Pontailier-sur-Saône D5

Les Canalous (licence free houseboats)

Envie de vacances originales ? Louez un bateau au départ de Pontailier-sur-Saône et venez découvrir les charmes de la Bourgogne - Franche-Comté : c'est facile et sans permis ! Choisissez parmi une large gamme de bateaux, de 1 à 12 personnes, de la flotte Budget à la flotte Premium, de 2 jours à plusieurs semaines.

Base de Pontailier

Tél. 03 80 47 43 50

resa@lescanalous.com

www.canalous-plaisance.fr

www.fluvial.fr

Haltes nautiques

Consultez notre carte touristique pour retrouver le détail des haltes nautiques (lieux, équipements disponibles, etc.)

© Office de Tourisme d'Auxonne



Location de vélos

Bicycle hire

Gray F3

Gray Deux Roues

Location VTT.

17 avenue Carnot

Tél. 03 84 65 22 02

gray2roues@wanadoo.fr

Location de vélos

Vélo traditionnel ou à assistance électrique pour faciliter le pédalage, il est désormais possible de louer un deux roues dans l'un des 3 Offices de Tourisme du Pays Plaine de Saône Vingeanne. Location demi-journée ou plus, en boucle ou en itinérance,... Renseignements auprès des Offices de Tourisme :

Auxonne Tél. 03 80 37 34 46

TOURISME.AUXONNE@wanadoo.fr

www.ot-auxonne.fr

Pontailier-sur-Saône

Tél. 03 80 47 84 42

info@pontailier-tourisme.fr

www.pontailier-tourisme.fr

Mirebeau-sur-Bèze

Tél. 03 80 36 76 17

ot.mirebeau21@free.fr

http://tourismemirebeau.free.fr

Mini-golf

Gray F3

S'adresser au camping Longue Rive pour le matériel, gratuit.

Route de la plage

Tél. 03 84 64 90 44

campinggray@wanadoo.fr

Moto-Cross

Jancigny D4

Moto Verte "Les Ouillottes"

Motocross

Ecole de conduite de Motocross.

Pratique du Motocross et initiation des jeunes au motocross. Terrain de motocross permanent ouvert aux licenciés avec 1,5 km de piste. Ouvert tous les week-ends.

Des stages sont organisés régulièrement par l'école de conduite du Motoclub (ouvert aux personnes de plus de 6 ans).

Open all week-ends.

Yannick PARIS

Tél. 06 28 68 30 37

marieange.paris@free.fr



© Office de Tourisme Val de Gray

Jouer en famille

**Location de jeux
à Saint-Jean-de-Losne**

Toupies, dominos et mikados géants et ballons sauteurs – 5 € de l'heure pour l'ensemble des jeux (caution demandée) Office de Tourisme Rives de Saône 2 rue de la Liberté
Tél. 03 80 37 15 70

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

**NOUVEAU À PARTIR DE JUILLET 2013 :
partez pour une « chasse aux
trésors en Rives de Saône »**

Informations et documents disponibles à l'Office de Tourisme 2 rue de la Liberté Saint-Jean-de-Losne
Tél. 03 80 37 15 70

et 13 rue Bossuet à Seurre

Tél. 03 80 21 09 11

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

**Seurre - Le Mystère de l'Étang
Rouge**

Un jeu d'énigmes au cœur du musée de plein air. Kit de jeu (5 €) à retirer à l'Office de Tourisme Rives de Saône 2 rue de la Liberté Saint-Jean-de-Losne
Tél. 03 80 37 15 70

et 13 rue Bossuet à Seurre

Tél. 03 80 21 09 11

contact@saone-tourisme.fr

www.saone-tourisme.fr

Mais aussi...

Circuit découverte de PONTI le poisson (voir présentation page 32)

Et les empreintes du chat Mirabel (p.15)



On bouge ! X

Promenade en bateau sur la Saône

Boat trips

Gray F3

Croisière de 1 heure à 1 journée avec ou sans passage d'écluse et de tunnel, capacité 10 personnes, possibilité d'emmener le pique-nique. Embarquement à la plage (face au camping).

Tél. 06 22 43 34 43 ou 03 84 65 14 24
phargous@wanadoo.fr
<http://ronfleur.centerblog.net>
www.cc-valdegray.fr

Saint-Jean-de-Losne C8

Bateau promenade Vagabondo

Croisière commentée d'1h30 ou croisière repas de 3h à 7h.

Quai National

Tél. 06 07 42 75 54
bateau.vagabondo@orange.fr
www.bateauvagabondo.com

Ski nautique

Pontailier-sur-Saône D5

Ski Nautique Club Pontilacien

Pratique du ski nautique bi ou mono pour toute la famille du 1^{er} juin au 30 septembre.

Possibilité de baptême sur rendez-vous uniquement le week-end et selon conditions météo.

Club Pontilacien

6, le clos du chevalier

21110 PLUVAULT

M. Daniel GELIN

Président du Ski Nautique

Tél. 06 63 11 88 17

gelin-daniel@orange.fr

Saint-Jean-de-Losne C8

Ski nautique club de Bourgogne

Ski nautique et wakeboard pour tous publics, de débutants à compétiteurs.

Ruelle du Port 21170 LOSNE

Tél. 03 84 72 48 32

sncb@laposte.net

Seurre B10

Base nautique du Ski Club Seurois

Ski nautique, wakeboard, ski de figure, saut à ski sur tremplin.

Pratique accessible à tous.

Les week-ends et les jours fériés de juin à septembre, plus tous les après-midi de juillet et août.

Camping « A tou vert »

Route de Dijon - 21250 SEURRE

Tél. 06 07 44 59 28

asso.ski-club-seurois@orange.fr

<http://skiclubseurois.pagesperso-orange.fr>



Tennis

Auxonne D7

Tennis Etoile Auxonnaise

Location de courts de tennis à l'heure.

Du lundi au samedi de 9h à 17h.

Bureau de l'Office de Tourisme d'Auxonne
Stade Jean Guichard
Route de Flammerans

Bèze C3

Tennis Club de la Bèze

Location du court à l'heure
 (à la boulangerie Moreau - place de Verdun).

Jacques LEPROVOST
Tél. 03 80 75 34 75
jacques.leprovost21310@orange.fr

Saint-Jean-de-Losne C8

Location des courts de tennis.

Office de Tourisme Rives de Saône
2 Rue de la Liberté
Tél. 03 80 37 15 70

Seurre B10

Location des courts de tennis.

Office de Tourisme Rives de Saône
13 Rue Bossuet
Tél. 03 80 21 09 11

Lamarche-sur-Saône D6

Court gratuit

Renseignements en Mairie
Tél. 03 80 32 01 50

Pontailier-sur-Saône D5

Tennis Club de Pontailier

Location de courts. Cartes vacances, location horaire, chèques vacances acceptés.

Office de Tourisme
3 Rue du 8 mai 1945
Tél. 03 80 47 84 42
M. Alain DESMETZ
Tél. 06 74 19 91 30

Fontaine-Française D2

2 terrains de tennis 5 €/heure.

Syndicat d'Initiative de Fontaine-Française
Val de Vingeanne
Tél. 03 80 75 92 71

Voile

Auxonne D7

Etoile Auxonnaise Voile

Voile, location de planches à voile, dériveurs et catamarans.
 Stages d'été pour les enfants à partir de 8 ans.

Tél. 06 23 41 19 35
www.clubdevoileauxonne.fr.sitew.com

Savoir-faire et tradition

© Frog Travel - Fotolia.com

Boucher Charcutier Traiteur

Butcher and meat
– takeaway

Auxonne D7

Boucher Traiteur VAUTRIN

Jambon persillé maison 1^{er} prix d'honneur.

79 rue Antoine Masson

Tél. 03 80 37 31 33

**Boucher Charcutier Traiteur
Bernard Dugied**

3, rue Marin

Tél. 03 80 37 32 35

Gray F3

Philippe TONDU

Boucherie, charcuterie artisanale, traiteur.
Viande de la région, fabrication maison.

18 place Charles de Gaulle

Tél. 03 84 65 18 46

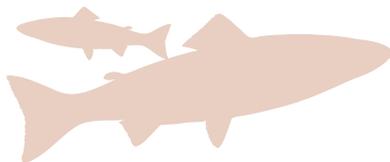
L'authentique

Boucherie, charcuterie artisanale, traiteur.
Fabrication maison, fruits et légumes bio,
fromages régionaux.

2 place Edmond Bour

Tél. 03 84 65 13 95 ou 06 37 84 18 12

lauthentique.boucherie@laposte.net





Un festival pour les papilles !

Domestiquant le territoire, apprivoisant ses ressources,
l'homme y trouva source de vie et de bien-être où les
parfums et les goûts authentiques se retrouvent.
Laissez-vous surprendre par les productions locales...



Lacey-sur-Vingeanne D3

GAEC Des Cervidés de la Vingeanne

Du 15 mai au 15 septembre de 12 h à 14 h le samedi, vente à la ferme de plats cuisinés de cervidés : terrine de daguet au Gevrey-Chambertin, à l'Aligoté, viande fraîche en novembre et décembre.

Visite du parc avec dégustation sur rendez-vous.

Patrick DIDION

1 route de Dampierre

Tél. 03 80 75 83 16

Saint-Jean-de-Losne C8

Maison FOURNIER

Boucherie. Viandes charolaises (abattues à Beaune), fabrication artisanale de charcuteries.

Fermé le lundi.

10, avenue de la Gare d'Eau

Tél. 03 80 29 00 73

societe.fournier@wanadoo.fr

Saint-Seine -sur-Vingeanne D2

Lorraine Vénaison

Rue de Rosières

Tél. 03 80 75 86 52



Fromages

Cheese

Cresancey F4

Chèvrerie de la Tenise

Découverte de l'élevage et de la fabrication des fromages élaborés à partir du lait des biquettes.

Vente sur place. Visite gratuite de l'élevage de chèvres tous les jours de 16 h 30 à 20 h.

Route de Noiron

Tél. 03 84 67 41 16

<http://earljardy.pagesperso-orange.fr>

Gray-la-Ville F3

Fromagerie MAURON

Grossiste et fabricant de faisselle, cancoillotte... vendus dans les commerces graylois et régionaux.

31 route de Velet

Tél. 03 84 65 04 24

www.fromagerie-mauron.fr

Orain D1

Fromages de vache fermier.

Vente sur place.

Tél. 03 80 75 89 44

Noiron-sur-Bèze C3

EARL Tresillard

Elevage de vaches laitières.

Fromages fermiers frais et affinés.

Vente toute l'année à la ferme et au marché de Mirebeau-sur-Bèze, le mercredi matin.

4 rue de l'Orme

Tél. 03 80 36 52 87

Saint-Maurice-sur-Vingeanne D1

Le Clos Thomas

Les enfants peuvent nourrir les animaux, donner le biberon aux jeunes chevreaux. Accueil des groupes, aire de pique-nique, vente de produits du terroir.

Visite gratuite de l'élevage de chèvres tous les jours de 16 h 30 à 20 h.

Tél. 03 80 75 93 24

jc.monget@wanadoo.fr

www.clos.thomas.fr

Fruits et légumes

Fruits and vegetables

Auxonne D7

Proxi Bio

Ouvert du mardi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 15h à 19h.

Le samedi de 8h30 à 19h non-stop.

Le dimanche de 9h à 12h.

8 rue de la Colombière

Miel

Honey

Chamblanc B10

Michel MOREAU

Explication de la fabrication de miel.

Sur rendez-vous.

10 Rue des prés

Tél. 03 80 20 46 68

michel.moreau5@sfr.fr

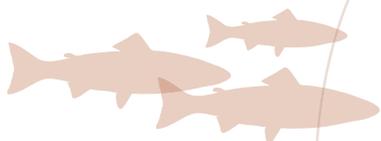
Gray F3

L'Epicerie

Maurice MERAND

12 place Charles de Gaulle

Tél. 03 84 65 08 63



Monsieur LERAT, exploitant agricole, plus grosse fortune de Fontenelle, est inhumé dans son caveau sur la « colline ». Sa sépulture est surmontée d'une statue qui le représente, la main droite appuyée sur un baton et la gauche sur le garrot d'un bélier.

Losne C9

Les Ruchers Debroye

Apiculteur récoltant. Miel, pollen de fleurs, cire, miel en rayon, pain d'épices.

Tél. 03 80 29 04 10
mieletvin@orange.fr

Mantoché E4

Miel et ses dérivés

Vente sur place.

Gérard BAILLY
11 rue de la Fontaine
Tél. 03 84 67 43 71

Orain D1

Michel CHENNEVIERES
Tél. 03 80 75 84 68

Perrigny-sur-l'Ognon D5

M. RICARD et ses miels de Bourgogne

Miel de Bourgogne : printemps, acacia, de fleurs, bougies en cire. Vente chez le producteur sur rendez-vous. Présent sur le Marché de Pontailler-sur-Saône tous les samedis matins.

Formation gratuite à l'apiculture.

47, route de Pontailler
Tél. 03 80 36 18 83

Magasins Produits du Terroir

Local products shops

Auxonne D7

La Corbeille des Saveurs

Spécialités régionales, vins et spiritueux, bières, épicerie fine, coffrets gourmands.

92 Rue Emile Gruet
Tél. 03 80 55 53 36

Esbarres B9

L'Épicerie Miam

Produits du terroir, épicerie traditionnelle, crèmerie.

Ouvert 7h à 19h du lundi au dimanche.

1 place Père Bonichon
Tél. 03 80 29 00 14
epicerie.miam@yahoo.fr
<http://epicerie-miam.over-blog.com>

Gray F3

La corbeille aux saveurs

Spécialités régionales, vins et spiritueux, bières, épicerie fine, coffrets gourmands.

14 avenue Carnot
Tél. 03 84 65 04 48

L'épicerie

Spécialités régionales, vins et spiritueux, bières, fromages à la coupe, épicerie fine, apiculture, coffrets gourmands et corbeilles de fruits.

12 place Charles de Gaulle
Tél. 03 84 65 08 63

Villers-les-Pots

Commune proche d'Auxonne, Villers-les-Pots doit son nom à l'activité de poterie autrefois très répandue dans le village tout comme la récolte des fraises et des asperges.

Magasins Produits du Terroir

Local products shops

Labergement -les-Seurre A10

Le Cellier du Clos Gourmand-Maraichage

Épicerie bio.

Jeu*di*/ven*dredi* : 17h30-19h30

et Sa*m*edi : 9h-12h/14h-18h.

15 rue d'Archère - Clos Saint Charles

Tél. 03 80 20 40 23

Mirebeau-sur-Bèze C4

Les Jardins du CAT

Volailles, fruits et légumes du CAT. Epicerie fine. Fromages, salaison, vins, produits bio.

Ouvert du mardi au samedi de 9h à 12h

et de 15h à 19h.

Open from Tuesday to Saturday.

Grande Rue

Tél. 03 80 36 59 21

www.agei.fr



© Office de Tourisme Rives de Saône

Pontailier-sur-Saône D5

Mutin Primeurs (greengrocer)

Fruits et légumes, charcuteries, viandes fraîches, épicerie. Confections de paniers à offrir, fruits et légumes frais ou secs. Nombreux produits régionaux direct producteurs.

Ouvert le lundi de 9h à 12h30, du mardi au samedi de 9h à 19h et le dimanche de 9h à 12h30.

51, rue de la gare

(à la sortie du village, direction Gray)

Tél. 03 80 47 48 98

Seurre B10

Faubourg des saveurs

Epicerie fine avec produits régionaux et rayon crèmerie.

Du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 15h à 19h.

Le samedi de 8h à 12h et de 15h à 18h.

Le dimanche de 9h30 à 12h en saison

(de Pâques à fin-Août).

Fermé le lundi (et le dimanche hors saison).

69 rue de la république

Tél. 03 80 20 71 70

contact@faubourg-des-saveurs.com

www.faubourg-des-saveurs.com



© Office de Tourisme Val de Gray

Produits sucrés

Sweet

Broin A9

Daniel CACHOT

Jus de pomme, nectar de cassis, framboise, rhubarbe, groseille, pommes, miel, pain d'épices, pâtes de fruits.

Crème de cassis, eau de vie de cassis et de framboise.

Le samedi ou sur rendez-vous.

Sur le cras

Tél. 03 80 26 96 82

daniel.cachot@wanadoo.fr

www.daniel-cachot.fr

Gray F3

La Belle Epoque

Confitures et conserves artisanales à base de fruits et légumes frais.

46 rue Moïse Lévy

Tél. 06 82 89 11 71

la-belle-epoque@laposte.net

Oyrières F2

Sirop artisanal

Artisanal syrup

12 parfums différents.

Mireille SERMET

Route de Vars

Tél. 03 84 32 18 62

Pagny-la-Ville B9

Les Vergers du Val de Saône

Vente de pommes et de jus de pommes.

Ouvert en saison estivale (cueillette par les visiteurs).

Route de Charrey

Tél. 06 19 41 68 21

Vin, alcool

Alcool

Bonnencontre B9

EARL de Molland

Visite de l'exploitation de cassis et céréales.

Dégustation et vente de vins et crème de cassis.

Sur rendez-vous

27 grande rue

Christophe et Elizabeth BONNARDOT

Tél. 03 80 36 31 60

cbonnardot@wanadoo.fr

Guy BUSSIERE Vigneron

Distillateur. Agriculture biologique et biodynamique.

Dégustation et visite sur rendez-vous.

9 grande rue

Tél. 03 80 36 36 62

guy.bussiere@wanadoo.fr

www.guybussiere.fr

Chargey-les-Gray F3

La Rente Rouge

Brasserie artisanale.

Visites, dégustations, vente directe.

Tél. 03 84 31 58 47 ou 06 84 41 70 29

chargeoise@larenterouge-brasserie.fr

www.larenterouge-brasserie.fr

Fontaine-Française D2

Fabrication d'huiles et graisses raffinées

25 Rue de la Maladière

Tél. 03 80 75 81 12

Trouhans C8

Vente de grands vins de Bourgogne

Route de Meurger

Tél. 06 26 57 37 30

www.chateaudetrouhans.com



Le baron Thénard, bienfaiteur de l'agriculture locale

Le baron Thénard vécut au château de Talmay et fit construire à côté une ferme modèle.

C'est lui qui introduisit dans la région l'usage d'instruments agricoles, du drainage et d'engrais chimiques. On lui doit notamment la découverte de l'eau oxygénée, du bleu de cobalt (bleu Thénard) et du sulfure de carbone pour lutter contre le phyloxera qui rongeaient le vignoble. Ses études de chimie appliquée à l'agriculture lui ont valu en 1847 la croix de la Légion d'Honneur et l'entrée à l'Académie des Sciences.

Produits de la ferme

Farm products

Arc-les-Gray F3

Ferme des Alouettes

Producteur de viande traditionnelle (boeuf, veau, porc, agneau, poulet, lapin), vente au détail le 1^{er} samedi du mois (sauf 1,2,3 décalé au samedi suivant).

16 rue des Alouettes
Tél. 03 84 65 24 07
didier.joyandet@orange.fr

Velet E4

GAEC du Pommerot

Producteur de viande.

1 Rue Marquet
Tél. 03 84 65 24 22
rouxremi@1sfr

Pains spéciaux, pâtisseries et chocolateries

*Special Breads, bakery,
pâtisserie, chocolate shop*

Auxonne D7

*Boulangerie-Pâtisserie-Chocolaterie
Confiseur
Olivier SIMON*

85 Rue Emile Gruet
Tél. 03 80 31 14 34

*Pâtisserie RANDON
Pâtisserie*

6 Rue Lafayette
Tél. 03 80 37 33 55

Fontaine-Française D2

*Maitre Cornille
Bakery*

Spécialité : la baguette Henri IV.
7 Rue du Général Gandy
Tél. 03 80 75 82 21

Losne C9

*Un pain c'est tout
Bakery*

Spécialités « La Tradition », maïs, wolkorn, 3 blés, épeautre.

Rue nationale
Tél. 08 99 51 60 69

Pontailier-sur-Saône D5

Boulangerie-Pâtisserie-Chocolaterie
Bakery-pâtisserie-chocolate shop
Fabien BRUCKERT

1, Place de l'Église
 Tél. 03 80 47 87 69

Saint-Jean-de-Losne C8

La Pétrie
Bakery

Spécialités « La Pétrisane » pain paysan,
 pavot, multi-céréales, country.
 Sandwich à la demande.

Rue de la Liberté
 Tél. 03 80 29 08 16

Toutes les Spécialités régionales Regional products

Spécialités franc-comtoises en collaboration
 avec le « Comité de promotion des produits
 régionaux ».

AMITCHOTE - Pain de campagne en
 forme de carte de France avec pain
 spécial aux noix, pommes, au comté
 ou à la saucisse de Morveau.

TOTE - Pâte briochée recouverte de
 saucisse fumée, d'oignons, de comté et
 d'emmental.

LES BELLES COMTOISES - Vachettes
 en chocolat blanc, noir et au lait.

GUSTO - Biscuit aux noix et griottines

COMTOISINE - Galette fourrée à la
 frangipane parfumée à la pistache
 avec des griottines.

A retrouver à GRAY :

Au Fournil Comtois (amitchote)

• 9 rue de Paris - Tél. 03 84 65 10 80

Gray Gourmet (tote, gusto, comtoisine)

• 33 Grande Rue - Tél. 03 84 65 19 48

Saint-Usage C8

Boulangerie de la gare d'eau
Bakery

Pain « casse-croûte », céréales,
 apéripains, maïs, multi-fruits.

Tél. 03 80 29 09 94

Seurre B10

Au délice du bon pain
Bakery
David DUPONT

Spécialités : croquets seurois, tuiles aux
 amandes, pains épeautre, levain, maïs, maïs et
 comté, noix et noisettes, céréales.

Pains Viking (multi-céréales), pains à la
 bourguignonne (lard et gruyère).

38 Rue de la République

Fournil d'Emilie
Bakery

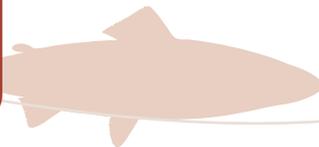
Spécialités : petits gâteaux secs faits maison,
 cannelés, pains : épeautre, levain, noix, noix
 et figue, seigle, Pains Muesli (fruits secs),
 Pains Cap Nord (céréales), Pains Savoureux
 (moelleux).

Impasse Faubourg Saint-Georges
 Tél. 03 80 47 87 69

Gérard LEFEBVRE
Bakery

Croquets seurois, pains campagne,
 bûcheron (céréales), noix, tradition.

6 Rue Louis Barthou



Objets d'antan et Créations d'aujourd'hui



© Angel Simon - Fotolia.com

Arc-les-Gray F3

Atelier Terre d'expression

Création céramique.
Ceramic creation.

Valérie CALVAT
9 Rue de Verdun

Tél. 06 48 98 92 52

www.creation-ceramique.com

Frédéric Brocante

Antiquités, collection, mobilier, bibelots,
linge ancien, restauration de meuble.
Secondhand goods.

16 bis Avenue Charles Couyba

Tél. 03 84 65 47 84

frederikbraudey@aol.com

Attricourt D3

Atelier Tangram

Menuiserie atelier de création.
Joiner's workshop and creation.

Hugues COUTURIER
1 Rue de la Vingeanne

Tél. 06 10 73 25 97

www.ateliertangram.com

Autrey-les-Gray E3

Centre argile

Pottery

Mylène PEYRETON

36 Rue Polon

Tél. 03 84 32 39 10

www.centre-argile.com

Batrans F4

Passion Brocante Gérard Meynie

Secondhand goods

Linge ancien, bibelots, accessoires mode.

163 Rue de l'Eglise

Tél. 03 84 64 91 80 ou 06 07 64 25 06





Tout un art à découvrir !

De la nature, les hommes ont su dès l'antiquité, tirer les ressources pour créer leur habitat, se nourrir, voyager et défendre leurs terres. Aujourd'hui encore, l'environnement est source de vie, de fêtes souvent ancrées dans la tradition et parfois originales.

Beire-le-Châtel B4

Cannage et rempaillage
Reseating and canework

Atelier "Couleur en Paille".

ATELIER de cannage et de rempaillage traditionnel classique ou polychrome.

Exposition/vente

Chaises & fauteuils cannés et paillés, classiques ou créations.

Petit mobilier ancien, objets usuels anciens.

Créations artisanales Vannerie.

Objets d'art.

SUR DEMANDE visites commentées, démonstrations, organisation d'atelier de formation en cannage et rempaillage.

Ouvert toute l'année du mardi au samedi de 9h30 à 12h et de 14h à 17h30.

Il est préférable de téléphoner avant votre visite.

Open all the year from Tuesday et Saturday.

7, rue du Docteur Lucan

Tél. 03 80 23 20 18 ou 06 79 56 40 11

atelier.couleurinpaille@gmail.com

www.couleurinpaille.fr

Belleneuve C5

Perles d'art en verre et création de bijoux
Glass beads and jewel creation

Le travail du verre au chalumeau est une source de création infinie qui me permet de laisser libre cours à l'imaginaire en jouant sur les formes, les volumes, la transparence et la couleur. Ces qualités, qui font toute la magie du verre, me permettent de créer des bijoux originaux en associant verre et métaux précieux. Membre de la pépinière des Ateliers d'Art de France et de l'Association des Perliers d'Art de France. Exposition/Vente/Démonstration. Stages de découverte dès 8 ans et d'initiation à la journée.

Atelier ouvert du lundi au samedi de 9h30 à 12h et de 14h à 18h.

Open from Monday to Saturday.

8 bis rue du mont

Tél. 03 80 31 98 55

leverretige@sfr.fr

www.leverretige.com



Bèze C3

Poterie **Pottery**

Argile au bout des doigts : Danielle Serravalle, céramiste, accueille toute l'année, atelier de création et d'exposition, diplômée des Arts appliqués de Montréal. A travaillé 10 ans au musée des arts décoratifs du Québec. Cours et stages de modelage et tournage pour enfants et adultes.

*L'atelier se visite sur réservation.
Visit by appointment.*

12, chemin des Combottes

Tél. 03 80 49 10 81

argileauboutdesdoigts@orange.fr

<http://argile.beze.over-blog.com>



© Bernard Petit

Exposition art contemporain **Private gallery**

Le château en Bois : atelier d'exposition dans un ancien séchoir à houblon du sculpteur Jean-Marc Tournois, artiste contemporain.

Sur rendez-vous, anglais, allemand, groupe jusqu'à 20 personnes.

Jean-Marc TOURNOIS

Le séchoir à houblon • Chemin de Spoy

Tél. 03 80 75 90 75 ou 06 07 80 83 56

www.tournois-sculpteur.com

Brocante **Secondhand goods**

La p'tite Broc : dans un cadre très typique. Vente de meubles, bibelots, linge ancien, vaisselle, verrerie, objets insolites, déco, meubles patinés, cartes postales. Idées cadeaux et souvenirs originaux.

Nicole MAROLLEAU • rue de l'enclôître

Tél. 06 88 64 34 91

lapetitebroc.beze@gmail.com

Artisanat **Arts and crafts**

Promenade dans le bois : Fabrication et vente d'objets en bois, mais également fabrication de bijoux naturels et de cadeaux souvenirs.

Ouvert le mardi, jeudi, vendredi, samedi et dimanche de 14h à 19h.

Il est conseillé de téléphoner avant de vous déplacer.

Please, phone before coming.

Réjane PENNEGOT • Place de Verdun

Tél. 03 80 75 35 01 ou 06 10 79 84 77

Brazey-en-Plaine B8

Atelier d'ébénisterie

Fabrication et restauration de meubles.

Yves GIRON

2 Rue des artisans

Tél. 03 80 29 96 48

Terre d'ailleurs

Exposition vente de poteries.

96 Route de Dijon

Tél. 03 80 29 83 71

Fahy-les-Autrey E2

Facteur d'orgues

Fabrication et restauration d'orgues.

Visite de l'atelier sur rendez-vous.

Claude JACCARD

Tél. 03 84 32 36 87





Gray F3

Brocante Dominique IMBERT
Secondhand goods

Collection.

10 rue Malcouverte
Tél. 03 84 31 96 46
dominiqueimbart25@orange.fr

Brocante Nathalie CHATEAU
Secondhand goods

Antiquités, vaisselle, verrerie.

101 Grande Rue
Tél. 06 47 45 39 23
nathchateau@orange.fr

Peintre
Painting

Atelier de Véro.

Véronique CARTIER
7 rue Vanoise
Tél. 06 18 49 38 72
www.ateliervo.com

Peintre
Painting

Jean-Marc THIÉBAUD
10 rue Thiers
Tél. 03 84 65 58 18 ou 06 62 23 11 59
j-mthiebaud@orange.fr

Raku

Eric BARTH
14 rue de Belfort
Tél. 06 16 99 86 82 ou 03 63 44 90 60
http://ericbarth.over-blog.com

Restaurateur de meubles, ébéniste
Cabinetmaker

Olivier MARTIN
Rue de Belfort
Tél. 06 62 23 11 59
www.amagalerie.com

Restauratrice de céramiques
Ceramic Restorer

Tiphaine JACQUINOT
Rue de Belfort
Tél. 06 71 47 25 20

Tapissier décorateur
Tapestry-maker

Yvan MAGE
21 rue Vanoise
Tél. 03 84 65 47 40

Igny G3

Chaisier

Jean-Marie PONGAN
Rue de la fontaine
Tél. 03 84 32 75 99

Longchamp C6

Faiencerie
Earthenware factory

Céramique de Longchamp, regroupe aujourd'hui :

- un magasin national de la production céramique française
- un atelier de démonstration et de production de petites séries siglées « Longchamp »
- un centre de design et d'innovation
- un centre de formation aux métiers de la céramique.

Ouvert du mercredi au samedi de 14h à 19h,
fermé dimanche, lundi et mardi.

5 rue de Laubenheim
Tél. 03 80 72 25 29
http://ceramixlongchamp.wordpress.com

Mantoche E4

Artiste peintre, aquarelle, fusain
Painting

Gérard LAZZAROTTO
42 Rue d'Apremont
Tél. 03 84 67 45 13
Gerard.lazzarotto@orange.fr

Mirebeau-sur-Bèze C4

Le magicien de la ferraille Claude ROZET
Iron sculpture

Sculpture sur fer de récupération.
Atelier-exposition.

Ouverture mercredi après-midi de 14h à 17h30
ou sur rendez-vous.
Open on Wednesday afternoon and by
appointment.

10 bis rue du Pont Charon
Tél. 03 80 36 74 27
<http://ceramixlongchamp.wordpress.com>

Montigny-sur-Vingeanne D1

Facteur de pianos

Visite possible de l'atelier sur rendez-vous.

Rémy POPIELARZ
Tél. 06 71 31 07 59

Ebéniste, créateur de harpes.

Visite possible de l'atelier sur rendez-vous.

Matthias DESMYTER
Tél. 06 74 16 62 91

Pontailier-sur-Saône D5

**Boutique d'Art de l'Office de Tourisme
du Canton de Pontailier-sur-Saône**

Vente de médailles souvenir de Pontailier,
vitraux et peintures sur verre, aquarelles
et peintures, cartes postales et enveloppes
des villages du canton, photographies des
paysages du canton.

Office de Tourisme
3, rue 8 mai 1945
Tél. 03 80 47 84 42
info@pontailier-tourisme.fr

Renève D4

Poterie Cornelia et Patrick Chaudron
Cornelia and Patrick Chaudron Pottery

Poterie de grès : articles utilitaires avec
décor de chats, souris, épis de faïtage,
tuiles faïtières avec chouettes, chats,...
ainsi que mille autres objets.

Ouvert sur rendez-vous. Open by appointment.

12, rue de la Roye
Tél. 03 80 47 75 79
potericorneliaetpatrick@orange.fr

Saint-Seine-en-Bâche D8

Céramique Raku
Pottery

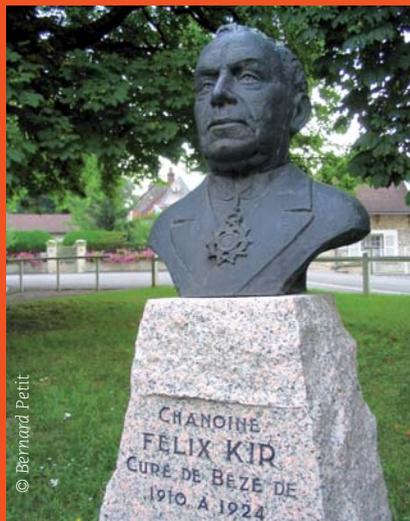
Sur rendez-vous.

Anne THIELLET
9 Rue Berger
Tél. 03 80 39 16 18
annethiellet@wanadoo.fr

Le saviez-vous ?

Histoire de nos villages

- **La Mairie de Vielverge** est ornée d'une statue de la Sainte Vierge sur son fronton.
- **Le Chanoine Kir**, homme d'église hors du commun et inventeur du célèbre apéritif fut curé de Bèze de 1910 à 1924. Sa statue en cire a été rachetée par la commune au Musée Grévin.



© Bernard Petit

- **Le Viaduc d'Oisilly** surplombe le Canal entre Champagne Bourgogne et la rivière la Vingeanne. Il a été construit au XIX^{ème} siècle pour une voie ferrée destinée à relier Gray à Châtillon-sur-Seine.
- **A Talmay**, la Fontaine du Frêne était déjà connue des Lingons qui usaient de cette eau pour guérir certains maux. Plus tard, une statuette de la Vierge y fut trouvée dans le tronc d'un frêne auquel fut adossée la première chapelle. L'arbre ne survécut pas à la dévotion des pèlerins qui emportaient l'écorce en relique.

Saint-Jean-de-Losne C8

Antiquités Brocante

Stéphane BOLOT
16 Rue Monge
Tél. 03 80 29 17 10

Le Vieux Comptoir

Vaisselle, linge, décoration, jouets aux accents d'autrefois.

4 Rue du château
Tél. 03 80 39 25 61

Seurre B10

Atelier Terres Vivantes

Atelier de poterie dont l'objectif est de créer et enrichir les connaissances culturelles.

2 Rue du Cheffin
Tél. 09 81 95 00 06 - 06 87 48 39 11
lamo21250@gmail.com
www.atelierterresvivantes.fr

Galerie Bossuet

Accueille artistes et artisans. Programme des expositions disponible à l'Office de Tourisme Rives de Saône, 2 rue de la Liberté à Saint-Jean-de-Losne (tél. 03 80 37 15 70) et 13 rue Bossuet à Seurre (tél. 03 80 21 09 11).

contact@saone-tourisme.fr
www.saone-tourisme.fr

Velesmes G4

Atelier de Cathou

Création d'objets de décoration ou accessoires de mode en tissus.

1 route de Vesoul
Tél. 06 07 98 60 12
www.laboutiquedecathou.wifeo.com

Office de Tourisme d'Auxonne
11 rue berbis - 21130 Auxonne
03 80 37 34 46
fax 03 80 31 02 34
tourisme.auxonne@wanadoo.fr
www.ot-auxonne.fr

**Syndicat d'Initiative de
Fontaine-Française Val de Vingeanne**
1 rue Honorine de Monaco
21610 Fontaine-Française
03 80 75 92 71
www.syndicat-initiative-fontaine-francaise.fr

Office de Tourisme du Mirebellois
1 bis rue du moulin
BP 04 - 21310 Mirebeau-sur-Bèze
tél./fax 03 80 36 76 17
ot.mirebeau21@free.fr
http://tourismemirebeau.free.fr
Antenne de Bèze 06 30 59 85 15
Antenne au château d'Arcelot 03 80 37 18 97

Office de Tourisme Rives de Saône
Antenne de Saint-Jean-de-Losne
2 rue de la liberté
21170 Saint-Jean-de-Losne
03 80 37 15 70
contact@saone-tourisme.fr
www.saone-tourisme.fr
Antenne de Seurre
13 rue Bossuet 21250 Seurre
03 80 21 09 11
fax 03 80 21 04 79
contact@saone-tourisme.fr
www.saone-tourisme.fr

**Office de Tourisme du canton
de Pontailler-sur-Saône**
3 rue du 8 mai 1945
21270 Pontailler-sur-Saône
03 80 47 84 42
info@pontailler-tourisme.fr
www.pontailler-tourisme.fr
*Antenne relais au camping La Chanoie
à Pontailler-sur-Saône*
(le week-end) 03 80 67 21 98
*Antenne d'Heuilley-sur-Saône
Maison de l'Eau de la Pêche
et de la Nature* 03 80 47 81 37

Office de Tourisme Val de Gray
Île Sauzay (de mai à septembre)
Place Charles de Gaulle
(d'octobre à avril)
70100 Gray
03 84 65 14 24
fax 03 84 65 46 26
tourisme@cc-valdegray.fr
www.cc-valdegray.fr



Communauté
de Communes
du Val de Vingeanne

